Brilliance 220B4L



## www.philips.com/welcome

١	دليل المستخدم	AR
30	خدمة العملاء والضمان	
٤.	استكشاف الأخطاء و إصلاحها والأسئلة المتداولة	



## جدول المحتويات

مهم	<u>'</u> ,
<b>إعداد الشاشة</b> ٢,١ التركيب ٢,٢ تشغيل الشاشة ٢,٣ قم بإزالة مجموعة القاعدة من وحدة تثبيت ٩ VESA	۲_
تحسين جودة الصورة	_٣
۲۳ PowerSensor™	٤.
المواصفات الفنية	.°
المواصفات الفنية ٢٤ ٢٧. الدقة وأوضاع الإعداد المسبق ١٩. الطاقة	_0 _٦
المواصفات الفنية ٢٤ ١٨٥ الدقة وأوضاع الإعداد المسبق ١٨ إدارة الطاقة ٢٨ المعلومات التنظيمية	۰ ۲ ۲
۲۰       ۲۰         ۲۰       ۱۱۰۰         ۲۰       ۱۱۰۰         ۲۰       ۱۱۰۰         ۲۰       ۲۰	ہ۔ ۲۰ ۲۰.

## ۱\_ مهم

دليل المستخدم الإلكتروني هذا مخصص لأي شخص يستخدم شاشة Philips. يجب قراءة دليل المستخدم هذا بعناية قبل استخدام الشاشة الخاصة بك. حيث أنه يحتوي على معلومات وملاحظات هامة تتعلق بتشغيل الشاشة.

يكون ضمان Philips ساريًا شريطة أن يتم التعامل مع المنتج بشكلٍ ملائم في الغرض المخصص لأجله، وذلك حسب إرشادات التشغيل الخاصة به وبناءً على تقديم أصل فاتورة الشراء أو إيصال الدفع موضحًا عليه تاريخ الشراء واسم الوكيل والموديل ورقم الإنتاج الخاص بالمنتج.

#### ١,١ احتياطات الأمان والصيانة

#### 1 تحذيرات

قد يؤدي استخدام عناصر تحكم أو عمليات ضبط أو إجراءات خلاف المحددة في هذا المستند إلى التعرض لصدمة أو مخاطر كهربائية و/أو مخاطر ميكانيكية. برجاء قراءة واتباع هذه التعليمات عند توصيل واستخدام شاشة العرض الخاصة بالكمبيوتر.

#### التشغيل

- يرجى الحفاظ على الشاشة بعيدًا عن أشعة الشمس
   المباشرة وعن الأضواء الساطعة القوية وبعيدًا عن أي
   مصدر حرارة آخر. فالتعرض لفترة طويلة لهذا النوع
   من البيئة قد يؤدي إلى تغير لون الشاشة وتلفها.
- قم بإزالة أي جسم يمكن أن يسقط في فتحات التهوية أو يمنع التبريد المناسب للمكونات الإلكترونية بالشاشة.
  - لا تقم بسد فتحات التهوية الموجودة على الهيكل.
  - عند تثبيت شاشة العرض، احرص على أن يكون
     الوصول إلى مقبس وقابس الطاقة ميسورًا.
- إذا تم إيقاف تشغيل شاشة العرض من خلال فصل كبل
   الطاقة أو سلك طاقة التيار المستمر، انتظر مدة ٦ ثوان
   قبل توصيل كبل الطاقة أو سلك طاقة التيار المستمر
   من أجل التشغيل العادي.

- برجاء استخدام سلك الطاقة المعتمد الذي توفره شركة Philips في كافة الأوقات. في حالة ضياع سلك الطاقة، برجاء الاتصال بمركز الخدمة المحلي لديك. (برجاء الرجوع إلى مركز الاستعلام الخاص بخدمة العملاء)
  - تجنب تعريض الشاشة لهزة عنيفة أو صدمة شديدة أثناء التشغيل.
  - · تجنب الطرق على شاشة العرض أو إسقاطها أثناء التشغيل أو النقل.

#### الصيانة

- لحماية الشاشة من أيَّ تلف محتمل، تجنب الضغط الشديد على لوحة LCD. وعند نقل الشاشة، احرص على الإمساك بالإطار الخاص بحمل الشاشة ولا تحمل الشاشة من خلال وضع يدك أو أصابعك على لوحة LCD.
- قم بفصل الطاقة عن الشاشة في حالة عدم استخدامها لفترة طويلة من الزمن.
- افصل الطاقة عن شاشة العرض إذا أردت تنظيفها باستخدام قطعة قماش رطبة. يمكن مسح الشاشة باستخدام قطعة قماش جافة عند فصل الطاقة عنها. ومع ذلك، تجنب مطلقًا استخدام مادة مذيبة عضوية مثل الكحول أو السوائل المعتمدة على الأمونيا لتنظيف شاشة العرض.
  - لتجنب مخاطر الصدمة أو التلف التام للجهاز، لا تُعرض شاشة العرض للأتربة أو المطر أو المياه أو بيئة شديدة الرطوبة.
    - في حالة حدوث بلل لشاشة العرض، قم بمسحها باستخدام قطعة قماش نظيفة في أسرع وقت ممكن.
- في حالة دخول مادة غريبة أو مياه إلى شاشة العرض، فبرجاء إيقاف التشغيل على الفور وفصل سلك الطاقة. بعد ذلك، قم بإزالة المادة الغريبة أو المياه، ثم قم بإرسالها إلى مركز الصيانة.
  - لا تقم بتخزين أو استخدام الشاشة في أماكن معرضىة للحرارة أو ضوء الشمس المباشر أو البرودة الشديدة.
- من أجل الحفاظ على أفضل أداء لشاشة العرض واستخدامها لأطول فترة ممكنة، برجاء استخدام شاشة العرض في أماكن تقع ضمن نطاقات درجة الحرارة والرطوبة التالية.

- درجة الحرارة: - ٤ درجة مئوية، ٣٢ ٩٥ درجة فهرينهيت
  - الرطوبة: من ٢٠ إلى ٨٠ ٪ رطوبة نسبية

#### معلومات مهمة حول ظاهرة الصورة اللاحقة/ظل الصورة

- يجب أن تقوم دائمًا بتنشيط برنامج شاشة التوقف عندما تترك الشاشة بلا مراقبة. لابد دومًا من تنشيط تطبيق لتحديث الشاشة بشكل دوري إذا كانت الشاشة ستعرض محتوى ثابت لا يتغير. قد يؤدي العرض المستمر لفترة زمنية ممتدة للصور الساكنة أو الثابتة إلى "الإجهاد"، الذي يعرف أيضًا بـ "الصورة اللاحقة" أو "الصورة المخفية".
- يعتبر كل من "الإجهاد" أو "الصورة اللاحقة" أو "الصور المخفية" من الظواهر المعروفة في تكنولوجيا لوحات LCD. في معظم الحالات، تختفي ظاهرة "الإجهاد" أو "الصورة اللاحقة" أو "الصور المخفية" بشكل تدريجي عبر فترة زمنية بعد أن يتم إيقاف تشغيل الطاقة.

#### 🕐 تحذير

قد يؤدي عدم تنشيط شاشة توقف, أو تطبيق تحديث للشاشة بشكل دوري إلى حدوث أعراض خطيرة لظاهرة "الحرق الداخلي",أو "الصورة اللاحقة" أو "ظل الصورة"، والتي لن تختفي ولن يمكن معالجتها. الضمان الخاص بك لا يغطي الضرر المذكور أعلاه.

#### الخدمة

- لا ينبغي فتح غطاء الشاشة إلا بواسطة موظف الخدمة المؤهل.
- إذا كان هناك احتياج إلى أية أوراق لإجراء الصيانة أو التكامل، برجاء الاتصال بمركز الخدمة المحلي لديك.
   (يرجى الرجوع إلى فصل "مركز معلومات العملاء")
  - لمعلومات النقل، يرجى الرجوع إلى "المواصفات الفنية".
- لا تترك شاشة العرض في السيارة/الشاحنة تحت ضوء الشمس المباشر.

#### هلاحظة

استشر فني الخدمة إذا كانت شاشة العرض لا تعمل بشكل صحيح، أو إذا كنت غير متأكد من الإجراء اللازم اتخاذه بعد اتباع تعليمات التشغيل الواردة في هذا الدليل.

#### ١,٢ الأوصاف التوضيحية

تُوضح الأقسام الفرعية التالية الاصطلاحات التوضيحية المستخدمة في هذا الدليل.

#### الملاحظات والتنبيهات والتحذيرات

في هذا الدليل، توجد بعض أجزاء نصية مصحوبة برمز ومطبوعة بخط عريض أو مائل. تحتوي هذه الأجزاء على الملاحظات والتنبيهات والتحذيرات. ويتم استخدامها كما يلي:

#### هلاحظة

يشير هذا الرمز إلى معلومات هامة وتلميحات تساعدك على الاستخدام الأمثل لجهاز الكمبيوتر لديك.

#### 🚺 تنبيه

يشير هذا الرمز إلى معلومات تطلعك على كيفية تجنب تلف محتمل للجهاز أو فقد للبيانات.

#### 🕐 تحذير

يشير هذا الرمز إلى احتمال حدوث إصابة جسدية وتطلعك على كيفية تجنب المشكلة.

قد تظهر بعض التحذيرات في تنسيقات بديلة وقد لا تكون مصحوبة برمز. في مثل هذه الحالات، تكون طريقة العرض الخاص للتحذير من اختصاص الجهة التنظيمية المعنية.

١,٣ التخلص من المنتج ومواد التغليف

مخلفات المعدات الإلكترونية والأجهزة الكهربائية -WEEE



توضح هذه العلامة الموجودة على المنتج أو مواد تغليفه أنه لا يجوز التخلص من هذا المنتج مع النفايات المنزلية العادية، وذلك بموجب التوجيه الأوروبي 2002/96/EC الذي يحكم عملية التخلص من الأجهزة الكهربائية والإلكترونية المستعملة. وتقع على عاتقك مسؤولية التخلص من هذه المُعدة من خلال نظام تجميع مخصص لنفايات المعدات الكهربائية والإلكترونية. ولمعرفة أماكن التخلص من هذه النفايات الكهربائية والإلكترونية، اتصل بمكتب الحكومة المحلي لديك، أو نظام التخلص من النفايات المنزلية الذي تتعامل معه، أو المتجر الذي اشتريت منه المنتج.

تتضمن هذه الشاشة الجديدة مواد يمكن إعادة تدوير ها واستخدامها مرة أخرى. فبإمكان الشركات المتخصصة إعادة تدوير هذا المنتج لزيادة كمية المواد القابلة لإعادة الاستخدام وتقليل الكمية التي يتم التخلص منها.

تم التخلص من جميع مواد التغليف الزائدة. وقد بذلنا قصارى جهدنا لجعل مواد التغليف قابلة للفصل بسهولة إلى مواد أحادية.

يرجى معرفة المزيد حول اللوائح المحلية المتعلقة بكيفية التخلص من الشاشة ومواد التغليف القديمة من ممثل المبيعات الذي تتعامل معه.

#### معلومات الاسترجاع/إعادة التدوير للعملاء

تضع Philips أهدافًا قابلة للتطبيق من الناحيتين التقنية والاقتصادية من أجل تحسين الأداء البيئي لمنتج المنظمة، والخدمة التي تقدمها، وأنشطتها.

خلال مراحل التخطيط، والتصميم، والإنتاج، تشدد Philips على أهمية عمل منتجات يمكن إعادة تدوير ها بسهولة. في Philips، تتضمن إدارة نهاية عمر المنتج بشكل أساسي المشاركة في مبادرات الاسترجاع الوطنية وبرامج إعادة التدوير كلما كان ذلك ممكنًا، وبشكل أفضل يكون ذلك بالتعاون مع المنافسين، الذي يقومون بإعادة تدوير جميع المواد (المنتجات ومواد التعبئة ذات الصلة) وفقًا لجميع القوانين البيئية وبرنامج الاسترجاع مع الشركة المتعاقدة.

تم تصنيع هذه الشاشة بمواد ومكونات عالية الجودة يمكن إعادة تدوير ها واستخدامها مرة أخرى.

لمعرفة المزيد حول برنامجنا لإعادة التدوير، يرجى زيارة

http://www.philips.com/sites/philipsglobal/ about/sustainability/ourenvironment/ productrecyclingservices.page

٢ إعداد الشاشية

### ۲,۱ التركيب

#### 1 محتويات العبوة







۲. ثبت القاعدة في منطقة تثبيت VESA.

2 تثبيت القاعدة













منفذ DVI (اختياري)

#### ۲ إعداد الشاشة

- ۳. أمسك القاعدة بكلتا يديك.
- (١) ثبت القاعدة برفق بالعمود حتى تستقر مسامير الدليل الثلاثة في فتحات الأوضاع.
- (٢) اربط بأصابعك المسمار الموجود أسفل القاعدة،
   وقم بإحكام تثبيت القاعدة في العمود.







## التوصيل بالكمبيوتر

- قم بتوصيل سلك الطاقة بمؤخرة الشاشة بإحكام.
- ٢. قم بإيقاف تشغيل الكمبيوتر وقم بفصل كبل الطاقة.
- ٣. قم بتوصيل كبل إشارة الشاشة في موصل الفيديو
   الموجود بمؤخرة الكمبيوتر.
- ٤. قم بتوصيل سلك الطاقة الخاص بالكمبيوتر والشاشة في مأخذ قريب.
  - م بتشغيل الكمبيوتر والشاشة. يستدل على صحة التركيب من خلال ظهور صورة على الشاشة.

- ٢,٢ تشغيل الشاشة
- 1 وصف أزرار التحكم



#### 2 وصف قائمة الخيارات

#### ما هي البيانات المعروضة على الشاشة (OSD)؟

تعتبر البيانات المعروضة على الشاشة (OSD) ميزة موجودة في جميع شاشات LCD من Philips. وهي تتيح للمستخدم النهائي ضبط أداء الشاشة أو تحديد الوظائف لشاشات العرض مباشرةً من خلال إطار البيانات المعروضة على الشاشة. يتم توضيح واجهة شاشة العرض سهلة الاستخدام أدناه:

Power Sensor	On 3
T Input	
•	

#### تعليمات بسيطة وأساسية حول مفاتيح التحكم

في البيانات المعروضة على الشاشة الموضحة أعلاه، يمكنك الضغط على الأزرار ▼ ▲ الموجود على اللوحة الأمامية لشاشة العرض لتحريك المؤشر، ثم اضغط زر OK (موافق) لتأكيد الاختيار أو التغيير.

#### قائمة البيانات المعروضة على الشاشة (OSD)

فيما يلي منظر شامل للبيانات المعروضة على الشاشة. يمكنك استخدام هذا المنظر كمرجع إذا أردت التعرف بمفردك على عمليات الضبط المختلفة بعد ذلك.

Main menu	Sub menu	
Power Sensor	On On	0, 1, 2, 3, 4
	Off	
Input	VGA	
	— DVI	
	DisplayPort(Optional	)
— Picture	Picture Format	— Wide Screen, 4:3
	Brightness	0~100
	Contrast	<u> </u>
	— SmartContrast	— Off, On
	— Gamma	1.8, 2.0, 2.2, 2.4, 2.6
	OverScan	— Off, On
— Audio	Volume	0~100
		On, Off
	- Mute	— On, Off
	DP Audio	Audio In , DP In
— Color	Color Temperature	— 5000K, 6500K, 7500K,
	— sRGB	82006, 93006, 115006
	User Define	Red: 0~100
		Blue: 0~100
— Language	— English, Español, Fran Português, Русский, ј	çais, Deutsch, Italiano, 简体中文
— OSD Settings	Horizontal	0~100
	— Vertical	0~100
		— Off, 1, 2, 3, 4
	OSD Time Out	— 5s, 10s, 20s, 30s, 60s
Setup	Auto	
	Power LED	0, 1, 2, 3, 4
		0~100
		0~100
	Phase	0~100
	- Clock	0~100
		on — On, Off
	— Reset	— Yes, No
	Information	

ضبط الارتفاع







4 الوظائف الحركية

للحصول على أفضل النتائج.

الميل

الشاشة).



(بخطار الدقة) Resolution notification 3

تم تصميم هذه الشاشة للحصول على أفضل أداء حسب دقتها الأصلية، ١٦٨٠ × ١٠٥٠ عند ٦٠ هرتز. عندما يتم تشغيل الشاشة عند دقة مختلفة، يتم عرض تنبيه على الشاشة: استخدم دقة ١٦٨٠ × ١٠٥٠ عند ٦٠ هرتز

يمكن إيقاف تشغيل تنبيه الدقة الأصلية من Setup (الإعداد) في قائمة OSD (البيانات المعروضة على

الدوران حول المحور



### ٢,٣ قم بإزالة مجموعة القاعدة من وحدة تثبيت VESA

قبل البدء بفك قاعدة الشاشة، يرجى اتباع الإرشادات الموجودة أدناه لتجنب أي تلف أو إصابة محتملة.

 ٢. ضع الشاشة بحيث يكون الوجه لأسفل على سطح أملس. توخ الحذر لتجنب خدش الشاشة أو إتلافها.



٢. قم بإزالة البراغي من غطاء المفصلة.



 ٣. أثناء الاستمرار في الضغط على زر التحرير قم بإمالة القاعدة واجعلها تنزلق للخارج.



# ملاحظة تقبل هذه الشاشة واجهة وحدة التثبيت VESA متوافق بمقاس ١٠٠ مم × ١٠٠ مم



## ٣\_ تحسين جودة الصورة

## Smartimage ", ۱ (الصورة الذكية)

#### 1 ما هو؟

توفر SmartImage (الصور الذكية) إعدادات مسبقة تعمل على تحسين عرض أنواع مختلفة من المحتويات، بالإضافة إلى الضبط الديناميكي للسطوع والتباين واللون والحدة في الوقت الحقيقي. سواء كنت تعمل مع تطبيقات الحوص أو تعرض الصور أو تشاهد الفيديو، توفر لك SmartImage من Philips أعلى أداء محسن لعرض الشاشة.

#### 2 لماذا أحتاج إليه؟

ترغب في الحصول على شاشة تقدم لك أفضل عرض لجميع أنواع المحتويات المفضلة لديك، ويقوم برنامج SmartImage بضبط درجة السطوع والتباين واللون والحدة بشكل ديناميكي في الوقت الحقيقي لتحسين تجربة العرض على الشاشة الخاصة بك.

#### 3 كيف يعمل البرنامج؟

يعتبر SmartImage من تكنولوجيات Philips الحديثة والحصرية التي تقوم بتحليل المحتوى المعروض على شاشتك. واعتمادًا على السيناريو الذي تحدده، يقوم والتشبع والحدة للصورة من أجل المحتويات المعروضة -كل هذا في الوقت الحقيقي بمجرد الضغط على زر واحد.

4 كيف يتم تمكين SmartImage (الصورة الذكية)?



۱. اضغط على 2 البدء تشغيل SmartImage
 (الصورة الذكية) على شاشة العرض.

- ۲. اضغط باستمرار على 2 للتبديل بين أوضاع
   ۲. اضغط باستمرار على 9 الكافي
   ۲. اضغط باستمرار على 9 المناع
   ۲. افلام)، Office (أفلام)، Game (لعبة)، Off
   ۹ (إيقاف التشغيل).
- ۳. ستظل تعليمات SmartImage الموجودة على
   الشاشة معروضة لمدة ٥ ثوان أو يمكنك أيضًا الضغط
   على "OK" (موافق) لتأكيد الأمر.
- عندما يتم تمكين SmartImage، يتم تعطيل مخطط sRGB بشكل تلقائي. لتتمكن من استخدام SRGB يجب أن تقوم بتعطيل SmartImage باستخدام زر
   الموجود على اللوحة الأمامية من الشاشة الخاصة بك.

باستثناء استخدام المفتاح ⑦ للتمرير لأسفل، يمكنك أيضًا الضغط على الأزرار ◄ ▲ للاختيار والضغط على "OK" (موافق) لتأكيد التحديد وإغلاق قائمة SmartImage.

توجد ستة أوضاع يمكنك الاختيار من بينها: Office (مكتب)، Photo (صور)، Movie (أفلام)، Game (لعبة)، Economy (اقتصادي)، Off (إيقاف التشغيل).

SmartImage
Office
Photo
Movie
Game
Economy
Off

- **Office (مكتب):** تحسين درجة سطوع النصوص أو تقليلها لزيادة درجة القابلية للقراءة وتقليل إجهاد العين. يعمل هذا الوضع بشكل خاص على تحسين القابلية للقراءة والإنتاجية عند التعامل مع جداول البيانات أو ملفات PDF أو المقالات التي تم مسحها أو أي تطبيقات مكتبية عامة أخرى.
- Photo (الصور): يجمع هذا الوضع بين التحسينات الخاصة بتشبع الصور والتباين والحدة الديناميكية لعرض الصور والرسومات الأخرى بوضوح كامل وبألوان حيوية - كل هذا بدون أي ألوان صناعية أو باهتة.
- Movie(أفلام): إضاءة مضاعفة وزيادة تشبع للألوان وتباين ديناميكي وحدة شديدة لعرض كل التفاصيل الموجودة في المناطق الداكنة من ملفات الفيديو بدون

ظهور الألوان بشكل باهت في المناطق الأكثر سطوعًا مما يحافظ على وجود قيم ديناميكية طبيعية للحصول على أفضل عرض للفيديو.

- Game (لعبة): قم بتشغيل دائرة حافزة للحصول على أفضل وقت استجابة، وتقليل نسبة الحدود الغير متساوية لنقل الكائنات بسرعة على الشاشة، وتحسين معدل التباين للحصول على نمط ساطع ومظلم، يوفر ملف التعريف هذا أفضل تجربة لعب للاعبين.
- Economy (الاقتصادي): من خلال هذا العرض، يتم ضبط السطوع والتباين والإضاءة الخلفية بشكل دقيق للحصول على العرض الذي يناسب التطبيقات المكتبية اليومية بالإضافة إلى توفير استهلاك الطاقة.
  - (إيقاف التشغيل): بلا أي تحسينات باستخدام SmartImage.

## (التباين الذكي) SmartContrast ٣,٢

#### 1 ما هو؟

هو تكنولوجيا فريدة نقوم بعمل تحليل ديناميكي للمحتوى المعروض، كما تقوم بالتحسين التلقائي لنسبة تباين الشاشة للحصول على أعلى معدلات الوضوح والتمتع بالمشاهدة، بالإضافة إلى زيادة الإضاءة الخلفية للحصول على صور أكثر وضوحًا وسطوعًا أو تقليل الإضاءة الخلفية للحصول على عرض أوضح للصور ذات الخلفيات الداكنة.

#### 2 لماذا أحتاج إليه؟

أنت ترغب في الحصول على أفضل وضوح للرؤية وأعلى مستوى من الراحة أثناء مشاهدة كل نوع من المحتويات. يتحكم SmartContrast بشكل ديناميكي في التباين، كما يقوم بضبط الإضاءة الخلفية للحصول على صور ألعاب وفيديو واضحة وحيوية وساطعة أو لعرض أكثر وضوحًا للنصوص وقابلية أكبر لقراءة الأعمال المكتبية. وعن طريق تخفيض استهلاك شاشتك للطاقة، فإنك توفر تكاليف الطاقة وتطيل من عمر شاشتك.

#### 3 كيف يعمل البرنامج؟

عندما تقوم بتنشيط SmartContrast سيقوم بتحليل المحتوى الذي تعرضه في الوقت الحقيقي وذلك لضبط الألوان والتحكم في كثافة الإضاءة الخلفية. ستقوم هذه الوظيفة بتحسين درجة التباين بشكل ديناميكي للحصول على المزيد من الترفيه عند عرض الفيديو أو تشغيل الألعاب.

### Philips SmartControl **\***,**\*** Premium

يسمح لك برنامج SmartControl Premium الجديد من Phillips بالتحكم في الشاشة من خلال واجهة الرسومات سهلة الاستخدام الموجودة على الشاشة. يمكنك اعتبار عمليات الضبط المعقدة أمرًا لا مكان له الآن حيث يتميز هذا البرنامج بسهولة الاستخدام حيث يقوم بإرشادك لضبط الدقة ومعايرة اللون وضبط الساعة/المراحل وضبط النقطة البيضاء بالنسبة للألوان الأساسية (الأحمر والأخضر والأزرق) RGB وما إلى ذلك.

ومع تزويده بأحدث تكنولوجيا في الخوارزميات الأساسية للمعالجة والاستجابة السريعة، فإن هذا البرنامج المتوافق مع Windows ٧ والذي يتميز برموزه المتحركة الجذابة جاهز لتحسين تجربتك مع شاشات Philips!

#### 1 التركيب

- اتبع الإرشادات وقم بإكمال عملية التركيب.
- يمكنك بدء التشغيل بعد إكمال عملية التركيب.
- إذا كنت ترغب في بدء التشغيل لاحقًا، فيمكنك إما النقر فوق الاختصار الموجود على سطح المكتب أو شريط الأدوات.

PHILIPS	www.philips.com/welcome
Required steps	Monitor driver and software installation
<ul> <li>Select Language:</li> </ul>	System requirements:
► Welcome	PC running Windows 7, Vista, XP, 2000, 98.
<ul> <li>Monitor driver and software installation</li> </ul>	Go to www.philips.com/welcome to download the latest version of monitor driver
<ul> <li>Registration</li> </ul>	System support and requirements:
Reference materials	1. System support Windows 7, Visia, XP. 2. Language support English, German, Spanish, French, Italian, Russian, Portaguesa, Simplified Chinese 3. Philips Monitor Rug and Play support
<ul> <li>Quick Setup Quide</li> </ul>	Go to http://www.portrait.com/dtune/phi/enu/index.html to download the latest version of SmartControl
Read User Manual	software.
FAQ & Troubleshooting	
	Quit Back Next

#### التشغيل الأول - Wizard (المعالج)

- في أول مرة يتم فيها تشغيل SmartControl Premium، سيتم الانتقال بشكل تلقائي إلى المعالج الخاص بالتشغيل لأول مرة.
- سيقوم المعالج بإرشادك خلال عملية ضبط أداء شاشتك خطوة بخطوة.
  - و يمكنك أيضًا الانتقال إلى Plug-in menu (قائمة الأدوات الإضافية) لتشغيل المعالج لاحقًا.

يمكنك ضبط المزيد من الخيارات بدون المعالج من خلال لوحة Standard (قياسي).

SmartControl Premium		enum	
SmartControl Pre	mium	PHILIPS	
Adhust Color Eco Power	Audo Audo Protection Protection Protection	Wizard You'n need to calibrate your display to get the most strong process by selecting the Start Wizard button the process involves a series of steps that will set you the you will be steps outlined in this process. 3. Save your settings for future use.	
options The	Presets Rt Deterrence Het Deterrence		

2 البدء باللوحة القياسية

#### قائمة Adjust (الضبط)

- تسمح لك القائمة Adjust (ضبط) بضبط Brightness (السطوع) وContrast (التباين) و Resolution (الدقة).
  - يمكنك متابعة الإرشادات والقيام بالضبط.
- Cancel (إلغاء) مطالبات المستخدم إذا كنت ترغب في إلغاء عملية التثبيت.







#### القائمة Color (الألوان)

- تسمح لك القائمة Color (الألوان) بضبط RGB (الأحمر والأخضر والأزرق) وBlack Level (النقطة البيضاء) (مستوى الأسود) وWhite Point (النقطة البيضاء) وDisplay Gamma (جاما العرض) وSmartImage (المعايرة) وSmartKolor.
  - و يمكنك متابعة الإرشادات والقيام بالضبط.
  - راجع الجدول الموجود أدناه لمعرفة بنود القائمة الفرعية للإدخال الخاص بك.
    - مثال لمعايرة اللون.











- تعمل "Show Me" (الإظهار لي) على بدء تشغيل العرض التجريبي لمعايرة الألوان.
  - ۲. Start (بدء التشغيل) بدء تسلسل معايرة الألوان المكون من ٦ خطوات.
- ۳. يؤدي Quick View (العرض السريع) إلى تحميل
   الصور قبل المعايرة وبعدها.
  - ٤. للرجوع إلى اللوحة الرئيسية Color (الألوان)
     الرئيسية، انقر فوق الزر Cancel (إلغاء).
- د. Enable color calibration (تمكين معايرة الألوان) - يتم تشغيلها بشكل تلقائي. في حالة عد تحديدها، لا يتم السماح بتنفيذ معايرة الألوان ، ويتم تعطيل زر بدء التشغيل و العرض السريع.
- ۲. لابد من تواجد معلومات براءة الاختراع في شاشة المعايرة.

#### ٣. تحسين جودة الصورة

#### الشاشة الأولى لمعايرة الألوان



- يتم تعطيل الزر Previous (السابق) إلى أن يتم ظهور شاشة الألوان الثانية.
- و يؤدي الزر Next (التالي) إلى الانتقال إلى الهدف اللاحق (٦ أهداف).
- في النهاية انتقل إلى File (الملف) > جزء Presets
   (الإعدادات المسبقة).
  - يؤدي الزر Cancel (إلغاء) إلى إغلاق واجهة المستخدم والرجوع إلى صفحة الأدوات الإضافية.

#### Smartimage (الصورة الذكية)

تسمح للمستخدمين بتغيير الإعداد للحصول على إعداد عرض أفضل اعتمادًا على المحتوى.

عند اختيار وضع Entertainment (الترفيه)، يتم تمكين كل من SmartResponse و SmartContrast.



#### القائمة Eco Power (توفير الطاقة)



#### القائمة Options (خيارات)

#### Options>Preferences (الخيارات>التفضيلات)

- لا يتم التنشيط إلا عند تحديد Preferences (الخيارات). (التفضيلات) من القائمة المنسدلة Options (الخيارات). بالنسبة لشاشة العرض التي لا تدعم DDC/Cl، يتم توفير علامتي التبويب Help (التعليمات) وOptions (الخيارات) فقط.



- عرض الإعدادات المفضلة الحالية.
- يؤدي تحديد المربع إلى تمكين هذه الميزة. خانة الاختيار قابلة للتبديل.
- يتم تحديد قائمة Enable Context Menu (تمكين السياق) الموجودة على سطح المكتب (على وضع التشغيل) بشكل افتراضي. تعرض قائمة Enable التصغيل) برنامج (تمكين السياق) التحديدات الخاصة ببرنامج SmartControl Premium لـ Select Preset

#### ٣. تحسين جودة الصورة

(تحديد إعداد مسبق) و Tune Display (ضبط الشاشة) وذلك عند النقر بزر الماوس الأيمن فوق قائمة السياق الموجودة على سطح المكتب. يؤدي التعطيل إلى إزالة SmartControl Premium من قائمة السياق عند النقر فوقها بزر الماوس الأيمن.

- يظهر الرمز Enable Task Tray (تمكين أدوات المهام) بشكل افتراضي. تُظهر القائمة "تمكين السياق" قائمة المهام الخاصة بـ SmartControl رمز أدوات المهام إلى عرض خيارات القائمة الخاصة "بالتعليمات" و"الدعم الفني". حدد الخيار Upgrade (ترقية) و About (حول) و Exil (خروج). عند تعطيل قائمة tray (تمكين قائمة ورنية المهام)، يعرض رمز صينية المهام فقط EXIT (إنهاء).
- يتم تحديد تشغيل لـ Run at Startup (العمل عند بدء التشغيل) بشكل افتراضي. عند التعطيل، لن يتم بدء تشغيل برنامج SmartControl Premium عند بدء التشغيل ولن يتواجد في أدوات المهام. وستكون الطريقة الوحيدة لبدء تشغيل SmartControl الطريقة الوحيدة لبدء تشغيل المهام. وستكون على الطح المكتب أو من ملفات البرامج. لن يتم تحميل أي إعداد مسبق يتعلق بالتشغيل عند بدء الكمبيوتر في حالة عدم تحديد هذا المربع (معطل).
  - Enable transparency mode (تمكين وضع الشفافية) (Windows و Vista و XP). الإعداد الافتراضي هو ٠٪ غير شفاف.

**Options>Audio (الخيارات>الصوت) -** لا يتم التنشيط إلا عند تحديد Volume (مستوى الصوت) من القائمة المنسدلة Options (الخيارات).

بالنسبة لشاشة العرض التي لا تدعم DDC/Cl، يتم توفير علامتي التبويب Help (التعليمات) وOptions (الخيارات) فقط.



## Option>Audio Pivot (خيارات>تدوير الصورة المعروضة تلقائياً).



للا عند تحديد Input (الخيارات>إدخال) - لا يتم التنشيط إلا عند تحديد Input (إدخال) من القائمة المنسدلة Options (الخيارات). بالنسبة لشاشة العرض التي لا تدعم DDC/Cl، يتم توفير علامتي التبويب Help (التعليمات) و Options (الخيارات) فقط. لا تتوفر باقي علامات تبويب SmartControl Premium الأخرى.



- عرض لوحة الإرشادات Source (المصدر) وإعداد مصدر الإدخال الحالي.
- على شاشات العرض ذات الإدخال الفردي، لن تكون هذه اللوحة مرئية.

Options (خيارات)>Theft Deterrence (منع المسرقة) - سيتم تنشيط جزء Theft Deterrence (منع السرقة) فقط عند تحديد الوضع Theft Deterrence (منع السرقة) من القائمة Plug-in (أدوات إضافية) المنسدلة.



لتمكين Theft Deterrence (الحماية من السرقة), انقر فوق الزر **On (تشغيل)** لتظهر لكل الشاشة التالية:

- يستطيع المستخدم إدخال رقم PIN (رقم التعريف الشخصي) يتألف من ٤ إلى ٩ أرقام فقط.
- بعد إدخال رقم PIN، ينتقل زر Accept (قبول)
   بالمستخدم إلى مربع الحوار المنبثق على الصفحة
   التالية.
- يتم ضبط الحد الأدنى للدقائق على ٥ دقائق. يتم ضبط الشرائح على ٥ بشكل افتراضي.
- لا يتطلب الانتقال إلى وضع Theft Deterrence
   (منع السرقة) إرفاق شاشة العرض بمضيف مختلف.

بعد إنشاء رقم PIN، سيشير جزء Theft Deterrence (منع السرقة) إلى تمكين خاصية "منع السرقة" ويوفر زر PIN Options (خيارات PIN):

- يتم عرض "تم تمكين منع السرقة".
- يؤدي تعطيل وضع Theft Deterrence (منع السرقة) إلى فتح شاشة جزئية على الصفحة التالية.
- يتوفر الزر PIN Options (خيارات PIN) فقط بعد قيام المستخدم بإنشاء رقم PIN، يفتح هذا الزر موقع ويب مؤمن باستخدام رقم PIN.

#### القائمة Help (تعليمات)

Help>User Manual (التعليمات>دليل المستخدم) - لا يتم التنشيط إلا عند تحديد User Manual (دليل المستخدم) من القائمة المنسدلة Help (التعليمات). بالنسبة لشاشة العرض التي لا تدعم DDC/Cl، يتم توفير علامتي التبويب Help (التعليمات) وOptions (الخيارات) فقط.



Help>Version (التعليمات>الإصدار) - لا يتم التنشيط إلا عند تحديد Version (إصدار) من القائمة المنسدلة Help (التعليمات). بالنسبة لشاشة العرض التي لا تدعم DDC/Cl، يتم توفير علامتي التبويب Help (التعليمات) و Options (الخيارات) فقط.



### القائمة Context Sensitive (حساسية السياق)

يتم تمكين القائمة Context Sensitive (حساسية السياق) بشكل افتراضي. في حالة تحديد Enable Context Menu (تمكين قائمة السياق) في لوحة Options>Preferences (الخيار ات>التفضيلات)، ستكون القائمة مرئية.

SmartControl 🔸	Select Preset Tune Display Power Saver	•	
	SmartImage	≯	✔ Off
			Office
			Photo
			Movie
			Text
			Game
			Economy

توجد أربعة إدخالات لـ Context Menu (قائمة السياق):

- عند تحديد SmartControl Premium سيتم عرض خيار About Screen (حول الشاشة).
- يقدم خيار "Select Preset" (تحديد إعدادات مسبقة) - قائمة متدرجة للإعدادات المسبقة المحفوظة والجاهزة للاستخدام الفوري. تُوضع علامة التحديد الإعداد المسبق المحدد حاليًا. يمكن أيضًا استدعاء الخيار Factory Preset (الضبط المسبق للمصنع) من القائمة المنسدلة.
- Tune Display (ضبط الشاشة) فتح لوحة تحكم SmartControl Premium.
- SmartImage التحقق من الإعدادات الحالية: Off (إيقاف) وOffice (مكتب) و Photo (صور) و Movie (أفلام) و Game (ألعاب) و Economy (اقتصادي).

#### تمكين قائمة أدوات المهام

يُمكن عرض قائمة أدوات المهام عن طريق النقر بزر الماوس الأيمن فوق رمز SmartControl Premium من أدوات المهام. يؤدي النقر بزر الماوس الأيسر إلى بدء تشغيل التطبيق.



تُوجد خمسة إدخالات لأدوات المهام:

- Help (التعليمات) الوصول إلى ملف "دليل المستخدم": افتح ملف User Manual (دليل المستخدم) باستخدام نافذة المتصفح الافتر اضية.
- Technical Support (الدعم الفني) يعرض صفحة الدعم الفني.
- Check forUpdate (التحقق من وجود
   تحديثات) ينتقل بالمستخدم إلى وجهة PDI وفحص
   إصدار المستخدم في مقابل أحدث إصدار متوفر.
- About (حول) تتيح عرض المعلومات المرجعية التفصيلية: إصدار المنتج ومعلومات الإصدار واسم المنتج.
  - SmartControl (الإنهاء) إغلاق Exit
     Premium

لتشغيل SmartControll Premium مرة أخرى، يمكنك إما تحديد SmartControll Premium من قائمة البرامج، أو النقر نقرًا مزدوجًا فوق رمز الكمبيوتر الموجود على سطح المكتب أو إعادة تشغيل النظام.



### تعطيل قائمة أدوات المهام

عندما يتم تعطيل Task Tray (أدوات المهام) في مجلد التفضيلات، لا يُتاح إلا الخيار Exit (خروج). لإزالة SmartControl Premium بالكامل من أدوات المهام، قم بتعطيل الخيار Run at Startup (العمل عند بدء التشغيل) في Options>Preferences (الخيارات>التفضيلات).

## 🖨 ملاحظة

يتم توفير كل الرسومات الواردة في هذا القسم كمرجع لك فقط. ربما يتم تغيير إصدار برنامج SmartControl دون إخطار. يرجى التفضل دائمًا بزيارة موقع Portrait الرسمي لتنزيل www.portrait.com/dtune/phl/enu/index أحدث إصدار من برنامج SmartControl.

#### سطح المکتب ۳,٤ دلیل SmartDesktop (سطح المکتب الذکی)

#### SmartDesktop 1

يشتمل برنامج SmartControl Premium على SmartDesktop. قم بتثبيت SmartControl من الخيارات. Premium وحدد SmartDesktop من الخيارات.

SmartControl Premium			ĩ
SmartContro	ol <sup>Premium</sup>		PHILIP
Adjust		SmartDesktop Select desktop partitioning n Ø Algn to partition	node.
	Preferences Auto Pivot	Vertical	Horizontal
Color	Input	Even	Trible Vertical
Eco	Wizard Presets	Right Vertical	Left Vertical
Options	Theft Deterrence	Bottom Horizontal	Top Horizontal
1	SmartDesktop	off	
Help		Identify	

- سيقوم مربع الاختيار "المحاذاة إلى التجزئة" بتمكين المحاذاة التلقائية للنافذة عند السحب إلى الجزء المُعرف.
- حدد الجزء المراد بالنقر فوق الرمز المخصص له. سيتم تطبيق وضدع التجزئة على سطح المكتب وسيتم تمييز الرمز الخاص بالوضع المحدد.
  - يوفر الضغط على زر Identify (تحديد) طريقة سريعة لعرض المخطط الشبكي.

9 11 2 2 3 3							
	States of Column	-	and Street	1 Taxa	diam-	a later	ALC: NO.

#### سحب وإسقاط الإطارات

بمجرد تهيئة الأجزاء واختيار وضع المحاذاة إلى التجزئة، يمكن سحب أية إطار إلى الحيز المراد وسيتم محاذاته

بطريقة تلقائية. عندما يكون كلاً من الإطار ومؤشر الماوس داخل حيز واحد، سيتم تمييز هذا الحيز.

#### 🖨 ملاحظة

إذا كانت حدود الحيز غير واضحة عند سحب الإطار، يتم تعطيل ميزة "عرض محتويات الإطارات أثناء السحب". للتمكين:

- لوحة التحكم)، انقر فوق (لوحة التحكم)، انقر فوق (النظام).
- ۲. انقر فوق Advanced system settings (إعدادات النظام المتقدمة) (لنظام التشغيل Vistaونظام التشغيل Win7، والتي تقع على الشريط الجانبي الأيسر).
  - . في قسم Performance (الأداء)، انقر فوق (إعدادات).
  - ٤. في المربع المخصص، حدد "عرض محتويات الإطارات أثناء السحب"، وانقر فوق OK (موافق).

#### مسار آخر بدیل :

#### نظام التشغيل Vista:

Control Panel (لوحة التحكم) > Personalization (تخصيص) > Window Color ( تخصيص) > Personalization (لون ومظهر الإطار) > انقر فوق Open Classic appearance properties for" (فتح خصائص المظهر التقليدي المزيد من خيارات الألوان) > انقر فوق الزر "Effects" (تأثيرات) > حدد "عرض محتويات الإطارات أثناء السحب".

#### نظام التشعيل XP:

Display Properties (خصائص الشاشة) > Appearance (مظهر) > Effects (تأثيرات) ...> حدد "عرض محتويات الإطارات أثناء السحب".

#### نظام التشغيل Win ۲:

لا يتوفر مسار آخر بديل.

#### 3 خيارات شريط العناوين

يمكن الوصول إلى Desktop partition (تجزئة سطح المكتب) من شريط العنوان الخاص بالإطار النشط. وهذا يوفر طريقة سريعة وسهلة لإدارة سطح المكتب بالإضافة إلى إرسال أي إطار إلى أي جزء بدون الاضطرار لإجراء السحب والإسقاط. حرك المؤشر إلى شريط عنوان الإطار النشط للوصول إلى القائمة المنسدلة.



#### 4 انقر بزر الماوس الأيمن فوق القائمة

انقر بزر الماوس الأيمن فوق رمز Desktop Partition ( (تجزئة سطح المكتب) لعرض القائمة المنسدلة.



- جحث عن إطارات) في Find Windows (بحث عن إطارات) في بعض الحالات، قد يقوم المستخدم بإرسال العديد من الإطارات إلى نفس الجزء. سيعرض خيار Find Windows (البحث عن إطار) كل الإطارات المتاحة ويحرك الإطار المراد إلى المقدمة.
  - Desktop Partition (تجزئة سطح المكتب) – يعرض خيار "تجزئة سطح المكتب" التجزئة المحددة حاليًا ويتيح للمستخدم سرعة التنقل إلى أي من خيارات التجزئة المبينة ضمن القائمة المنسدلة.

Home Insert Pag	ge Layout Refer	rences Mailings	Review View		Deaktop Partition Identify Partition	
B I U - abe	x, x' 👏		AaBbCcDd	AaBbCcl	Align Ull Evit	- 4
oard 🖓 🛃 Aa*	A 🕀 A A	Paragraph	A Caption	Styles	EAL	
	SI	martDesktop	Guide			
	Si	martDesktop	Guide			
martDesktop - SmartD	<u>S1</u> esktop is in Sma	martDesktop utControl Premiur	<i>Guide</i> n. Install <u>SmartCon</u>	trol Premiun	n and select	
martDesktop – SmartD martDesktop from Optic	S1 esktop is in Sma ns.	un artDesktop utControl Premiur	<i>Guide</i> n. Install <u>SmartCon</u>	<u>trol</u> Premiun	n and select	
martDesktop – SmartD martDesktop from Optio	<u>Si</u> esktop is in <u>Sma</u> ns.	martDesktop utControl Premiur	<i>Guide</i> n. Install <u>SmartCon</u>	trol Premiun	a and select	2×

#### 🖨 ملاحظة

إذا تم ربط أكثر من شاشة عرض واحدة ببعضها، يمكن للمستخدم تحديد شاشة العرض المستهدفة لتغيير التجزئة بها. يمثل الرمز المميز التجزئة النشطة حالياً.

- **يُتيح خيار Identify Partition (تحديد** ا**لتجزئة)** – عرض المخطط الشبكي على سطح المكتب للتجزئة الحالى.
- Align On/Align Off (تشغيل المحاذاة/إيقاف المحاذاة) – تمكين/تعطيل خاصية المحاذاة التلقائية للسحب والإسقاط.
- خيار Exit (خروج) يقوم بإغلاق تجزئة سطح المكتب وضبط شاشة العرض. لإعادة التهيئة، قم بتشغيل خيار ضبط شاشة العرض من قائمة البدء أو رمز الاختصار الموجود على سطح المكتب.
  - 5 انقر بزر الماوس الأيسر على القائمة

انقر بزر الماوس الأيسر على رمز "تجزئة سطح المكتب" لسرعة إرسال الإطار النشط إلى أي جزء بدون الاضطرار إلى إجراء السحب والإسقاط. سيؤدي تحرير الماوس إلى إرسال الإطار إلى التجزئة المميزة.



#### انقر بزر الماوس الأيمن فوق أدوات المهام

كما تشتمل أدوات المهام على معظم الخصائص المدعومة في شريط العناوين (باستثناء خاصية إرسال إطار تلقائي إلى أيِّ جزء).

#### ٣. تحسين جودة الصورة



- Find Windows (بحث عن إطارات) في بعض الحالات، قد يقوم المستخدم بإرسال العديد من الإطارات إلى نفس الجزء. سيعرض خيار
   Find Windows (البحث عن إطار) كل الإطارات المتاحة ويحرك الإطار المراد إلى المقدمة.
  - Desktop Partition (تجزئة سطح المكتب)
     يعرض خيار "تجزئة سطح المكتب" التجزئة
     المحددة حاليًا ويتيح للمستخدم سرعة التنقل إلى
     أي من خيارات التجزئة المبينة ضمن القائمة
     المنسدلة.
    - يتيح خيار Identify Partition (تحديد التجزئة) – عرض المخطط الشبكي على سطح المكتب للتجزئة الحالي.
- Align On/Align Off (تشغيل المحاذاة/إيقاف المحاذاة) – تمكين/تعطيل خاصية المحاذاة
   التلقائية للسحب والإسقاط.

## تعريفات تجزئة SmartDesktop 7

الصورة	الوصف	الاسم
	تطبيق كل الإعدادات على سطح المكتب بالكامل.	Full Desktop (سطح مکتب کامل)
1 2	تقييم مستوى دقة الشاشة وتقسيم الشاشة إلى منطقتين رأسيتين بأحجام متساوية. بالنسبة لزاوية المشاهدة ٢٧٠/٩٠، حافظ على التهيئة الرأسية.	(رأسي) Vertical
1 2	تقييم مستوى دقة الشاشة وتقسيم الشاشة إلى منطقتين أفقيتين بأحجام متساوية. بالنسبة لزاوية المشاهدة ٢٧٠/٩٠، حافظ على التهيئة الأفقية.	<sup>أفق</sup> ي) Horizontal
1 2 3	تقييم مستوى دقة الشاشة وتقسيم الشاشة إلى ثلاث مناطق رأسية بأحجام متساوية. بالنسبة للجزء ذي زاوية مشاهدة ٩٠، يقسم إلى ١ جزء علوي أفقي، ٢ جزء أوسط أفقي، ٣ جزء سفلي أفقي. بالنسبة للجزء ذي زاوية مشاهدة ٢٢٠، يقسم إلى ٣ جزء علوي أفقي، ٢ جزء أوسط أفقي، ١ جزء سفلي أفقي.	Vertical Triple (تجزئة ثلاثية في اتجاه رأسي)
1 2 3	تقييم مستوى دقة الشاشة وتقسيم الشاشة إلى منطقتين رأسيتين، الجانب الأيسر وهو منطقة منفردة، ويتم تقسيم الجانب الأيمن إلى منطقتين بأحجام متساوية. بالنسبة لـ ٩٠، يكون الجزء ١ بالأعلى والجزءان ٢ و٣ بالأسفل. وبالنسبة لـ ٢٧٠، يكون الجزء ١ بالأسفل والجزءان ٢ و٣ بالأعلى.	Vertical Split Left (تجزئة رأسية ذات انقسام جهة اليمين)
	يقيم دقة الشاشة ويقسم الشاشة إلى منطقتين رأسيتين، جانب آليد اليمنى وهي منطقة منفردة، وجانب اليد اليسرى منقسم إلى منطقتين متساووين في الحجم. بالنسبة لـ ٩٠، يكون الجزءان ١و٢ بالأعلى والجزء ٣ بالأسفل. وبالنسبة لـ ٢٧٠، يكون الجزء ٣ بالأعلى والجزءان ١و٢ بالأسفل.	Vertical Split Right (تجزئة رأسية ذات انقسام جهة اليسار)

٣. تحسين جودة الصورة

الصورة	الوصف	الاسم
	تقييم مستوى دقة الشاشة وتقسيم الشاشة إلى منطقتين أفقيتين بأحجام متساوية، المنطقة العلوية وهي منطقة منفردة، والمنطقة السفلية ويتم تقسيمها إلى منطقتين بأحجام متساوية بالنسبة للجزء ذي زاوية مشاهدة ٩٠ يقسم إلى ١ جزء رأسي على الجانب الأيمن و٢ و٣ جزء رأسي على الجانب الأيسر. الجانب الأيسر و٢ و٣ جزء رأسي على الجانب الأيمن.	Horizontal Split Top (تجزئة أفقية ذات انقسام علوي)
	تقيّم دقة الشاشة وتقوم بتقسيم الشاشة إلى منطقتين أفقيتين متساويتين في الحجم، وتكون المنطقة السلفى فردية بينما تكون المنطقة العليا مقسمة إلى منطقتين متساويتين في الحجم. بالنسبة للجزء ذي زاوية مشاهدة ٩٠، يقسم إلى ١و٢ جزء رأسي على الجانب الأيمن، و٣ جزء رأسي على الجانب الأيسر. بالنسبة للجزء ذي زاوية مشاهدة ٢٧٠، يُقسم إلى ١و٢ جزء رأسي على الجانب الأيسر و٣ جزء رأسي على الجانب الأيمن.	Horizontal Split Bottom (تجزئة أفقية ذات انقسام سفلي)
1 3 2 4	تقييم مستوى دقة الشاشة وتقسيم الشاشة إلى أربع مناطق بأحجام متساوية.	Even Split (تجزئة متساوية)

## PowerSensor™ .⁵

#### 1 كيف يعمل البرنامج؟

- تعمل تقنية PowerSensor من خلال مبدأ إرسال واستقبال إشارات "أشعة تحت حمراء" غير ضارة لاكتشاف وجود المستخدم.
- وعندما يكون المستخدم موجودًا أمام الشاشة، تعمل الشاشة بشكل عادي، حسب الإعدادات المحددة مسبقًا التي قام المستخدم بضبطها، مثل السطوع والتباين واللون وغيره
- على فرض ضبط الشاشة على سطوع بنسبة ١٠٠ ٪ على سبيل المثال، فعندما يغادر المستخدم مقعده ويكون غير موجود أمام الشاشة، تقوم الشاشة تلقائيًا بتقليل استهلاك الطاقة إلى ٨٠٪.

المستخدم موجود في الأمام المستخدم غير موجود





استهلاك الطاقة الموضح أعلاه لأغراض مرجعية فقط

#### 2 الإعداد

#### الإعدادات الافتراضية

في حالة استخدام الإعداد الافتراضي (الإعداد ٣)، فإن تقنية PowerSensor مصممة لاكتشاف وجود المستخدم الواقع ضمن نطاق ٣٠ و ١٠٠ سم (١٢ و ٤٠ بوصة) من الشاشة وضمن زاوية خمس درجات يسار أو يمين الشاشة. الاعدادات المخصصة

إذا كنت تفضل التواجد خارج المحيط المحدد أعلاه، اختر إشارة بقوة أعلى للحصول على فعالية مثالية في الاكتشاف: فكلما زاد الإعداد، أصبحت إشارة الاكتشاف قوية. للحصول على أعلى فعالية لتقنية PowerSensor والاكتشاف الصحيح، يجب أن تكون موجودًا أمام الشاشة مباشرة.

- إذا اخترت أن تجلس على مسافة أبعد من ١٠٠ سم أو
   ٤٠ بوصة من الشاشة، استخدم أقصى إشارة اكتشاف للمسافات التي تزيد عن ١٢٠ سم أو ٤٧ بوصة.
   ٤٢ (Setting) (الإعداد ٤)
  - نظرًا لأن بعض الملابس داكنة اللون تميل إلى
     امتصاص إشارات الأشعة تحت الحمراء حتى عندما
     يكون المستخدم على بعد ١٠٠ سم أو ٤٠ بوصة من

الشاشة، قم بمضاعفة قوة الإشارة عند ارتداء ملابس سمراء أو داكنة.

يمكنك الرجوع إلى الوضع الافتراضي في أي وقت (Setting (الإعداد ٣))

مفتاح اختصار

مسافة جهاز الاستشعار









الرسومات أعلاه لأغراض مرجعية فقط

#### 3 طريقة ضبط الإعدادات

إذا كانت تقنية PowerSensor لا تعمل بشكل صحيح داخل أو خارج النطاق الافتراضي، فيما يلي طريقة ضبط الاكتشاف.

- اضغط مفتاح اختصار PowerSensor
- سوف تجد الوضع الافتراضي "" على شريط الضبط.
- اضبط إشارة الاكتشاف الخاصة بتقنية
   PowerSensor على Setting ٤ (الإعداد ٤) ثم
   اضغط OK (موافق).
  - اختبر الإعداد الجديد لمعرفة ما إذا كانت تقنية PowerSensor تنجح في اكتشافك في مكانك الحالي.
- صممت وظيفة PowerSensor للعمل في وضع Landscape (عرضي) (الأفقي) فقط. بعد تشغيل PowerSensor، سوف يتم إيقاف تشغيله تلقائيًا في حالة استخدام الشاشة في وضع Portrait (طولي) (٩٠ درجة/ وضع رأسي)؛ وسوف يتم تشغيله تلقائيًا إذا تمت إعادة الشاشة إلى الوضع Landscape (عرضي) الافتراضي.

## 🖨 ملاحظة

سوف يظل وضع PowerSensor الذي تم تحديده يدويًا قيد التشغيل ما لم وحتى تتم إعادة ضبطه أو حتى استدعاء الوضع الافتراضي. إذا وجدت أن تقنية PowerSensor شديدة الحساسية للحركة القريبة لسبب ما، برجاء الضبط على قوة إشارة أقل.

## د. المواصفات الفنية

	الصور/العرض
LCD	نوع لوحة الشاشة
مصباح الإضاءة	الإضاءة الخلفية
عرض ۲۲ بوصة (۵۰٫۹ سم)	حجم اللوحة
17.1.	النسبة الباعية
۲۸۲ × ۲۸۲, مم	عرض البكسل
۲۵۰ کاندیلا/م <sup>2</sup>	السطوع
۲۰,۰۰۰,۰۰۰:۱	SmartContrast (التباين الذكي)
1	معدل التباين (النموذجي)
٥ ثواني	وقت الإستجابة
۱۰۸۰ × ۱۰۰۰ عند ۲۰ هرنز	الحد الأقصى للدقة
۱۷۰ (افقي) / ۱۹۰ (راسي) عند ۱۰ < C/R	زاوية العرض
۱۹٫۷ ملیون	الوان العرض
۵۰ هرتز – ۷۱ هرتز	معدل التجديد الراسي
۲۰ کیلو هرتز – ۸۲ کیلو هرتز	التردد الأفقي
نعم	sRGB
	الانصال
DV[ ( $CA$ ) $VGA$ ( $Caulton D$ ) $DV[$	إشاره الإدحال
مرامنة منفصلة، مرامنة عند وجود اللون الأحصر	إساره الإدحال
د حل صوف الحمبيونر ، حرج سماعه الراس	دحل/حرج صوت
1 01//~7	
لمه الإنجليرية والفرنسية والألمانية والإيطالية والروسية والأسب	لعات البيانات المعروضة على الساس
الصينية المبسطة والبرنغالية	
فف Kensington	ميرات الملاءمة الاحرى
	تواقق التوصيل والتسعيل
	الحامل
1.+/5-	الميل
70+/70_	الدوران حول المحور
۱۱۰م	ضبط الارتفاع
	220B4LPY
	الطاقة
۲۰٫٤ وات (عادی) ۳۳٫۱ وات (بحد أقصبی)	وضع التشغيل
الجهد الكهربي لأدخال الجهد الكهربي لإدخال الج	
التيار المتريد عند التيار المتريد عند ١١٥ التر	استعلاك الطاقة
	(EpergyStar 5.0 Just Jack)
	(طریفہ ،عببار Lifelgyotal 3.0)

	۰۰ هرتز	هرتز	هرتز
لتشغيل العادي (النموذجي)	۱٦٫٨ وات	۱٦٫٨ وات	۱٦٫۸ وات
ضع السكون (الاستعداد)	۳,۰ وات (بشکل نموذجی)	۳,۰ وات (بشکل نموذجي)	۳,۰ وات (بشکل نموذجي)
ضع الإيقاف (مفتاح التيار المتردد)	<ul> <li>وات (نموذجی)</li> </ul>	<ul> <li>وات (نموذجی)</li> </ul>	<ul> <li>وات (نموذجی)</li> </ul>
	الجهد الكَهربي لإَدْخال	الجهد الكَهربي لإَدْخال	الجهد الكُهربي لإَدْخال
+ 1 11 51	التيار المتردد عند	التيار المتردد عند ١١٥	التيار المتردد عند ٢٣٠
لايبعات الحراريم	۱۰۰ فولت تيار متردد،	فولت تيار متردد، ٦٠	فولت تيار متردد، ٥٠
	٥٠ هرتز	ھرتز	هرتز
	٥٧,٣٤ وحدة حرارية /	٥٧,٣٤ وحدة حرارية /	٥٧,٣٤ وحدة حرارية /
للسعيل العادي	الساعة	الساعة	الساعة
	۰,۳٤۱ وحدة حرارية /	۰٫۳٤۱ وحدة حرارية /	۰,۳٤۱ وحدة حرارية /
صنع السكون (الأستعداد)	الساعة	الساعة	الساعة

د. المواصفات الفنية

وضع الإيقاف (مفتاح التيار المتردد)	• وحدة حرارية / الساعة	• وحدة حرارية / الساعة	• وحدة حرارية / الساعة	
مؤشر مصباح التشغيل	وضع التشغيل: أبيض، وض	مع الاستعداد/السكون: أبيض	(وميض)	
مصدر الطاقة	مدمج، ۱۰۰-۲٤۰ فولت تب	بار متردد، ۵۰-۲۰ هرتز		

#### 220B4LP

			الطاقة
	) ۳۰٫۲ وات (بحد أقصى)	۱۹٫٦ وات (بشکل نموذجے	وضع التشغيل
الجهد الكهربي لإدخال	الجهد الكهربي لإدخال	الجهد الكهربي لإدخال	
التيار المتردد عند ٢٣٠	التيار المتردد عند ١١٥	التيار المتردد عند	استهلاك الطاقة
فولت تیار متردد، ۵۰	فولت تيار متردد، ٦٠	۱۰۰فولت تيار متردد،	(طريقة اختبار EnergyStar 5.0)
هرتز	هرتز	۵۰ هرتز	
۱٥٫٨ وات	۱٥٫٨ وات	۱٥٫٨ وات	التشغيل العادي (النموذجي)
۳.۰ وات (بشکل	۳.۰ وات (بشکل	۳.۰ وات (بشکل	وضع السكون (الاستعداد)
يمودجي)	مودجي)	مودجي)	
الحمد الكمر بعالي الحمد ال	الحمد الكمر ديمي)	الحمد الكمرية لأرخال	وصنع الإيفاف (مفتاح التيار المتردد)
التدار المتردد عند ٢٣٠	الترار المتردد عند ١١٥	الترار المتردد عند	
اليار المركة عليه ٢٠	اليور العدري عدد م	العيار المعتردي عليه	الانبعاث الحراري*
فوتت بيار متردد، ٢٠	فوت بیار متردد، ۱۰		
هرير	هرير ٥٣.٩٢ وحدة حرارية /	٥٣.٩٢ وحدة حرارية /	
الساعة	الساعة	الساعة	التشغيل العادي
٩٣٤١ وحدة حرارية /	٠,٣٤١ وحدة حرارية /	۰٫۳٤۱ وحدة حرارية /	
الساعة	الساعة	الساعة	وضنع السكون (الأستعداد)
· وحدة حرارية /	· وحدة حرارية /	· وحدة حرارية /	وضع الايقاف (مفتاح التيار المتردد)
الساعة	الساعة	الساعة	
(وميض)	مع الاستعداد/السكون: ابيض	مؤتسر مصباح التشغيل	
	بار متردد، ۵۰-۲۰ هرتز	مدمج، ۱۰۰-۲٤۰ فولت تب	مصدر الطاقة
			الأبعاد
		۵۰۶X٤۰۰X۲۲۸ مم	<b>الأبعاد</b> المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد)
		۵۰٤X٤۰۰X۲۲۸ مم ۲۰۰ × ۳۹٤ × ۲۰ مم	<b>الأبعاد</b> المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد)
		۵۰٤ X ٤۰۰ ۲۲۸ مم ۲۰ x ۳۹٤ x ۵۰٤ مم	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) الوزن
		۵۰٤×٤۰۰×۲۲۸ مم ۲۰×۳۹٤×۵۰٤ مم ۲۰> ۵۰۲	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بالحامل المنتج بالحامل
		۵۰٤ X ٤۰۰ X ۲۲۸ مم ۲۰ x ۳۹٤ x ۵۰٤ مم ۵٫۲ کجم ۳٫۳۸ کجم	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بالحامل المنتج بدون الحامل
		۵۰٤ X ٤۰۰ X ۲۲۸ مم ۲۰ x ۳۹٤ x ۵۰٤ مم ۲٫۳۸ کجم ۷٫۱ کجم ۷٫۱	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بالحامل المنتج بدون الحامل المنتج مع التغليف
		۵۰٤ × ٤۰۰ ۲۲۸ مم ۲۰ × ۳۹٤ × ۵۰٤ مم ۲٫۰۵ کجم ۳٫۳۸ کجم ۷٫۱	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بالحامل المنتج بدون الحامل المنتج مع التغليف ظروف التشغيل
		۰،٤ X ٤٠٠ X ۲۲۸ مم ۲۰ x ۳۹٤ x ۰۰٤ مم ۲٫۳۸ کجم ۷٫۱ کجم ۲٫°۰ إلى ٤٠ °C	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بالحامل المنتج بدون الحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف نطاق در جات الحرارة (التشغيل)
	۲۰ درجة مئوية	۰۰٤ × ٤٠٠ × ۲۲۸ مم ۵۰۶ × ۳۹٤ × ۲۰۰ مم ۲٫۰۵ کجم ۲٫۳۸ کجم ۱٫۷ کجم ۲٫۰۵ إلى ٤٠ °C	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بالحامل المنتج بدون الحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف نطاق درجات الحرارة (التشغيل) نطاق درجات الحرارة (لدون تشغيل)
	۰۲ درجة مئوية	۰۰٤ X ٤۰۰ ۲۲۸ مم ۵۰۶ ۲۹۹ ۲۰۰ مم ۲٫۵ کجم ۲٫۳۸ کجم ۷٫۱ کجم ۱٫۷ کجم ۵۰ - ۲۰ درجة مئویة إلى	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بالحامل المنتج بعون الحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف نطاق در جات الحرارة (التشغيل) نطاق در جات الحرارة (بدون تشغيل)
	٦٠ درجة مئوية	۵۰۰ یک ۲۹٤ یک ۵۰۰ مم ۲۰۰ یک ۲۹٤ یک ۲۰۰ مم ۲۰۰ کجم ۲۰۳ کجم ۲۰۰ الی ۶۰ °C من ۲۰۰ درجة مئویة الی ۲۰۰ یلی ۸۰٪	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع لابعد) المنتج بالحامل المنتج بالحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف
	۲۰ در جة مئوية	۰،۲۲۸ کی ۵،۶ کی ۵۰۰ مم ۲۰۰۵ ۲۹۴ ۲۰۰ مم ۲٫۰۵ کیم ۲٫۰۵ کیم ۲٫۰۵ الی ۶۰ °C ۲۰۰ در جة مئویة إلی ۲۰۰٫۰۰ ساعة	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع لابعد) المنتج بالحامل المنتج بدون الحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف نطاق درجات الحرارة (التشغيل) نطاق درجات الحرارة الرطوبة النسبية الرطوبة النسبية وقوع عطب)
	٦٠ درجة مئوية	۰،٤ X ٤،۰ X ۲۲۸ مم ۲۰ ۲۹٤ × ۰۰٤ مم ۲۰۰۵ کجم ۲۰٫۳۸ کجم ۲۰٫۱ کجم ۲۰۰ إلى ٤٠ °C من -۲۰ درجة مئوية إلى ۲۰٫۰۰۰ ساعة	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع لابعد) المنتج بالحامل المنتج بعرن الحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التشغيل المروف التشغيل الحرارة (التشغيل) الرطوبة النسبية وقوع عطب) الظروف البيئية
	٢٠ درجة مئوية	۵۰٤ × ٤۰۰ مم ۵۰۶ × ۳۹٤ × ۵۰۶ ۲٫۰ کجم ۲٫۰ کجم ۸۰٫۳ کجم ۱٫۰ کجم ۱٫۰ کجم ۲٫۰ کیم ۲٫۰ کیم	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع لابعد) المنتج بالحامل المنتج بالحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التشغيل الملوف التشغيل الرطوبة النسبية وقوع عطب) الظروف البيئية وواح عطب) ROHS
	۲۰ درجة مئوية	۵۰٤ × ٤۰۰ × ۲۲۸ م ۲۰۰ × ۳۹٤ × ۵۰۶ م ۲۰۰ کجم ۲۰۳ کجم ۲۰۰ للی ۶۰ °C ۲۰۰ للی ۶۰ ۲۰ ۲۰۰ ساعة ۲۰۰,۰۰۰ ساعة ۲۰۰ تا ۲۰ در بات الار	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع لابعد) المنتج بالحامل المنتج بون الحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنوف المنيلية المروف البيئية المروف البيئية المار الماد المام الخطرة) الماد الماد المواد الخطرة)
	۲۰ درجة مئوية ( <u>۱</u>	۵۰٤ × ٤۰۰ × ۲۲۸ م ۲۰۰ × ۳۹٤ × ۲۰۰ مم ۲۰۰ کجم ۲۰۰ کجم ۲۰۰ کجم ۲۰۰ درجة مئوية إلى ۲۰۰ بلی ۲۰۰ م ۲۰۰ ساعة ۲۰۰ مناقابل لاعادة التدوير ۲۰۰ خابل لاعادة التدوير	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع لابعد) المنتج بالحامل المنتج بالحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف نطاق درجات الحرارة (التشغيل) نطاق درجات الحرارة الرطوبة النسبية (بدون تشغيل) الطروف البيئية وقوع عطب) ROHS تصنيف ROHS التغليف التغليف
اللهب البرومية (BFR)	۲۰ درجة مئوية ۱۰ درجة مئوية ۱۷) نيل الكلوريد (PVC) ومتبطا	۵۰٤ × ٤٠٠ × ۲۲۸ م ۲۰۰ × ۳۹٤ × ۲۰۰ مم ۲۰۰ کجم ۲۰۳ کجم ۲۰۰ کجم ۲۰۰ للی ۶۰ °C ۲۰۰ بلی ۲۰۰ برجة مئوية إلی ۲۰۰ بلی ۸۰٪ ۲۰۰ ساعة ۲۰۰ ماي يواي فايز ۲۰۰ قابل لإعادة التدوير ۲۰۰ نوم	الأبعاد المنتج بالحامل (العرض × الارتفاع × البعد) المنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع لابنتج بدون الحامل (العرض × الارتفاع المنتج بالحامل المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغليف المنتج مع التغيل) الما درجات الحرارة (التشغيل) نطاق درجات الحرارة (التشغيل) (بدون تشغيل) الرطوبة النسبية وقوع عطب) MTBF وقوع عطب) ROHS تصنيف ROHS المواد الخاصة المواد الخاصة

#### المواصفات الفنية

	التوافق والمعايير
CE Mark, FCC Class B, SEMKO, UL/cUL, BSMI, GOST, ISO 9241-307, TCO Certified	الموافقات التنظيمية
	الحاوية
أسود/فضيي	اللون
تركيب	التشطيب

#### و ملاحظة

- يكون التصنيف الفضي أو الذهبي من EPEAT صالحًا فقط عندما تقوم Philips بتسجيل المنتج. يرجى زيارة الموقع www.epeat.net لمعرفة حالة التسجيل في بلدك.
- ۲. تخضع هذه البيانات للتغير دون إشعار مسبق. انتقل إلى www.philips.com/support لتنزيل أحدث إصدار من الكتيب.

## ٥,١ الدقة وأوضاع الإعداد المسبق

#### 1 أقصى دقة

۱۰۸۰ × ۱۰۵۰ عند ۲۰ هرتز (إدخال تناظري) ۱۰۸۰ × ۱۰۵۰ عند ۲۰ هرتز (إدخال رقمي)

#### 2 الدقة الموصى بها

۱۰۵۰ x ۱۰۵۰ عند ۲۰ هرتز (إدخال رقمي)

التردد الرأسي	الدقة	التردد الأفقي
(هرير)		(خينو هرير)
۷.,.٩	£ • • × V Y •	31,57
09,95	٤٨٠×٦٤٠	31,57
٦٦,٦٧	٤٨·×٦٤·	۳٥,
YY,AI	٤٨·×٦٤·	۳۷,۸٦
۷٥,	٤٨·×٦٤·	۳۷,۰۰
٦٠,٣٢	J··×A··	۳۷,۸۸
۷٥,	J··×A··	٤٦,٨٨
٦٠,٠٠	۷٦٨×١٠٢٤	٤٨,٣٦
۷٥,.٣	۷٦٨×١٠٢٤	٦٠,٠٢
०१,८٦	۷۲۰×۱۲۸۰	٤٤,٧٧
٦٠,٠٢	1.7£×17A.	٦٣,٨٩
۷٥,.٣	1 • 7 £ × 1 7 Å •	٧٩,٩٨
09,19	۱٤٤•X٩••	00,95
٧٤,٩٨	1 £ £ • X 9 • •	٧٠,٦٤
09,11	17A.X1.0.	٦٤,٦٧
09,90	17. X1.0.	70,79

#### و ملاحظة

يرجى ملاحظة أن شاشتك تعمل بشكل أفضل في دقة العرض الأصلية ١٦٨٠×١٠٥٠ في ٦٠ هرتز. للحصول على أفضل جودة عرض، يرجى اتباع هذه التوصية الخاصة بمعدل الدقة.

## ۲ إدارة الطاقة

إذا كان لديك بطاقة عرض مثبتة أو برنامج مثبت على الكمبيوتر متوافق مع المعيار VESA DPM, فيمكن أن تقلل الشاشة تلقائيًا من استهلاكها للطاقة عند التوقف عن الاستخدام. في حالة اكتشاف إدخال بواسطة لوحة المفاتيح أو الماوس أو أي جهاز إدخال آخر، سيتم "تنشيط" الشاشة بشكل تلقائي. يوضح الجدول التالي استهلاك الطاقة والإشارات الخاصة بميزة التوفير التلقائي للطاقة:

the state of the s							
تعريف إدارة الطافة							
لون الإضاءة	الطاقة المستخدمة	المز امنة الر أسية	المز امنة الأفقية	الفيديو	وضع VESA		
أبيض	۲۰,٤ :220B4LPY وات (عادي) ۱۹,٦ :220B4LP وات (بشكل نموذجي)	نعم	نعم	تشغيل	تنشيط		
أبيض (وميض)	۳.۰ وات (عادي)	لا	لا	إيقاف التشغيل	وضع السكون (الاستعداد)		
إيقاف التشغيل	۰ وات (نوع)	-	-	إيقاف التشغيل	إيقاف التشغيل		

ويتم استخدام الخطوات التالية لقياس استهلاك الطاقة لهذه الشاشة.

- الدقة الطبيعية: ١٠٥٠ × ١٦٨٠
  - التباين: ٥٠٪
  - السطوع: ٢٥٠ نت
- حرارة اللون: ۲۰۰۰k مع نمط أبيض كامل

#### 🖨 ملاحظة

تخضع هذه البيانات للتغير دون إشعار مسبق.

## Some of the Environmental features of the TCO Certified for displays:

- The brand owner demonstrates corporate social responsibility and has a certified environmental management system (EMAS or ISO 14001)
- Very low energy consumption both in onand standby mode minimize climate impact
- Restrictions on chlorinated and brominated flame retardants, plasticizers, plastics and heavy metals such as cadmium, mercury and lead (RoHS compliance)
- Both product and product packaging is prepared for recycling
- The brand owner offers take-back options

The requirements can be downloaded from our web site. The requirements included in this label have been developed by TCO Development in co-operation with scientists, experts, users as well as manufacturers all over the world. Since the end of the 1980s TCO has been involved in influencing the development of IT equipment in a more user-friendly direction. Our labeling system started with displays in 1992 and is now requested by users and IT-manufacturers all over the world. About 50% of all displays worldwide are TCO certified.

For more information, please visit: <u>www.tcodevelopment.com</u>

## المعلومات التنظيمية

#### TCO Certified Edge

Congratulations,

Your display is designed for both you and the planet!



The display you have just purchased carries the TCO Certified Edge label. This ensures that your display is designed, manufactured and tested according to some of the strictest quality and environmental requirements in the world. This makes for a high performance product, designed with the user in focus that also minimizes the impact on the climate and our natural environment.

This display is awarded the TCO Certified cutting edge mark to signify it incorporates a new cutting edge innovation that delivers distinct benefits for the user and reduced impact on the environment.TCO Certified is a third party verified program, where every product model is tested by an accredited impartial test laboratory.TCO Certified represents one of the toughest certifications for displays worldwide.

#### Some of the Usability features of the TCO Certified for displays:

- Good visual ergonomics and image quality is tested to ensure top performance and reduce sight and strain problems. Important parameters are luminance, contrast, resolution, black level, gamma curve, color and luminance uniformity, color rendition and image stability
- Product have been tested according to rigorous safety standards at an impartial laboratory
- Electric and magnetic fields emissions as low as normal household background levels
- Low acoustic noise emissions

#### Lead-free Product

- EN60950-1:2006+A11:2009+A1:20 10+A12:2011 (Safety requirement of Information Technology Equipment).
- EN55022:2010 (Radio Disturbance requirement of Information Technology Equipment).
- EN55024:2010 (Immunity requirement of Information Technology Equipment).
- EN61000-3-2:2006 +A1:2009+A2:2009 (Limits for Harmonic Current Emission).
- EN61000-3-3:2008 (Limitation of Voltage Fluctuation and Flicker) following provisions of directives applicable.
- 2006/95/EC (Low Voltage Directive).
- 2004/108/EC (EMC Directive).
- 2009/125/EC (ErP Directive, EC No. 1275/2008 Implementing Directive for Standby and Off mode power consumption) and is produced by a manufacturing organization on ISO9000 level.

The product also comply with the following standards

- ISO9241-307:2008 (Ergonomic requirement, Analysis and compliance test methods for electronic visual displays).
- GS EK1-2000:2011 (GS mark requirement).
- prEN50279:1998 (Low Frequency Electric and Magnetic fields for Visual Display).
- MPR-II (MPR:1990:8/1990:10 Low Frequency Electric and Magnetic fields).



Lead free display promotes environmentally sound recovery and disposal of waste from electrical and electronic equipment. Toxic

substances like Lead has been eliminated and compliance with European community's stringent RoHs directive mandating restrictions on hazardous substances in electrical and electronic equipment have been adhered to in order to make Philips monitors safe to use throughout its life cycle.

#### EPEAT

(www.epeat.net)



The EPEAT (Electronic Product Environmental Assessment Tool) program evaluates computer

desktops, laptops, and monitors based on 51 environmental criteria developed through an extensive stakeholder consensus process supported by US EPA.

EPEAT system helps purchasers in the public and private sectors evaluate, compare and select desktop computers, notebooks and monitors based on their environmental attributes. EPEAT also provides a clear and consistent set of performance criteria for the design of products, and provides an opportunity for manufacturers to secure market recognition for efforts to reduce the environmental impact of its products.

#### Benefits of EPEAT

Reduce use of primary materials Reduce use of toxic materials

Avoid the disposal of hazardous waste EPEAT'S requirement that all registered products meet ENERGY STAR's energy efficiency specifications, means that these products will consume less energy throughout their life.

#### CE Declaration of Conformity

This product is in conformity with the following standards

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Use only RF shielded cable that was supplied with the monitor when connecting this monitor to a computer device.

To prevent damage which may result in fire or shock hazard, do not expose this appliance to rain or excessive moisture.

THIS CLASS B DIGITAL APPARATUS MEETS ALL REQUIREMENTS OF THE CANADIAN INTERFERENCE-CAUSING EQUIPMENT REGULATIONS.

#### FCC Declaration of Conformity

Declaration of Conformity for Products Marked with FCC Logo,

#### United States Only



This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

## Commission Federale de la Communication (FCC Declaration)

Cet équipement a été testé et déclaré conforme auxlimites des appareils numériques de class B,aux termes de l'article 15 Des règles de la FCC. Ces limites sont conçues de façon à fourir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans le cadre d'une installation résidentielle.

CET appareil produit, utilise et peut émettre des hyperfréquences qui, si l'appareil n'est pas installé et utilisé selon les consignes données, peuvent causer des interférences nuisibles aux communications radio.

#### Energy Star Declaration

(www.energystar.gov)



As an ENERGY STAR<sup>®</sup> Partner, we have determined that this product meets the ENERGY STAR<sup>®</sup> guidelines for energy efficiency.

#### Note

We recommend you switch off the monitor when it is not in use for a long time.

#### Federal Communications Commission (FCC) Notice (U.S. Only)

This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

#### EN 55022 Compliance (Czech Republic Only)

This device belongs to category B devices as described in EN 55022, unless it is specifically stated that it is a Class A device on the specification label. The following applies to devices in Class A of EN 55022 (radius of protection up to 30 meters). The user of the device is obliged to take all steps necessary to remove sources of interference to telecommunication or other devices.

Pokud není na typovém štitku počítače uvedeno, že spadá do do třídy A podle EN 55022. spadá automaticky do třídy B podle EN 55022. Pro zařízení zařazená do třídy A (chranné pásmo 30m) podle EN 55022 platí následující. Dojde-li k rušení telekomunikačních nebo jiných zařízení je uživatel povinnen provést taková opatřgní, aby rušení odstranil.

#### Polish Center for Testing and Certification Notice

The equipment should draw power from a socket with an attached protection circuit (a three-prong socket). All equipment that works together (computer, monitor, printer, and so on) should have the same power supply source.

The phasing conductor of the room's electrical installation should have a reserve short-circuit protection device in the form of a fuse with a nominal value no larger than 16 amperes (A).

To completely switch off the equipment, the power supply cable must be removed from the power supply socket, which should be located near the equipment and easily accessible.

A protection mark "B" confirms that the equipment is in compliance with the protection usage requirements of standards PN-93/T-42107 and PN-89/E-06251.

#### Wymagania Polskiego Centrum Badań i Certyfikacji

Urządzenie powinno być zasilane z gniazda z przyłączonym obwodem ochronnym (gniazdo z kołkiem). Współpracujące ze sobą urządzenia (komputer, monitor, drukarka) powinny być zasilane z tego samego źródła.

Instalacja elektryczna pomieszczenia powinna zawierać w przewodzie fazowym rezerwową ochronę przed zwarciami, w postaci bezpiecznika o wartości znamionowej nie większej niż 16A (amperów). W celu całkowitego wyłączenia urządzenia z sieci zasilania, należy wyjąć wtyczkę kabla zasilającego z gniazdka, które powinno znajdować się w pobliżu urządzenia i być łatwo dostępne Znak bezpieczeństwa "B" potwierdza zgodność urządzenia z wymaganiami bezpieczeństwa użytkowania zawartymi w PN-93/T-42107 i PN-89/E-06251.

#### Pozostałe instrukcje bezpieczeństwa

- Nie należy używać wtyczek adapterowych lub usuwać kołka obwodu ochronnego z wtyczki. Jeżeli konieczne jest użycie przedłużacza to należy użyć przedłużacza 3-żyłowego z prawidłowo połączonym przewodem ochronnym.
- System komputerowy należy zabezpieczyć przed nagłymi, chwilowymi wzrostami lub spad-kami napięcia, używając eliminatora przepięć, urządzenia dopasowującego lub bezzakłóceniowego źródła zasilania.
- Należy upewnić się, aby nic nie leżało na kabłach systemu komputerowego, oraz aby kable nie były umieszczone w miejscu, gdzie można byłoby na nie nadeptywać lub potykać się o nie.
- Nie należy rozlewać napojów ani innych płynów na system komputerowy.
- Nie należy wpychać żadnych usi unych przedmiotów do otworów sa system komputerowego, gdyż może to spowodowić pożar lub porażenie prądem, poprzez zwarcie elementów wewnętrznych. System komputerowy powinien znajdować się z dala od grzejników i źródel ciepła. Ponadto, nie należy błokować otworów wentylacyjnych. Należy unikać kładzenia lużnych papierów pod komputer oraz umieszczania komputera w ciasnym miejscu bez możliwości cyrkulacji powi-etrza wokół niego.

Cependant, rien ne peut garantir l'absence d'interférences dans le cadre d'une installation particulière. Si cet appareil est la cause d'interférences nuisibles pour la réception des signaux de radio ou de télévision, ce qui peut être décelé en fermant l'équipement, puis en le remettant en fonction, l'utilisateur pourrait essayer de corriger la situation en prenant les mesures suivantes:

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.
- Augmenter la distance entre l'équipement et le récepteur.
- Brancher l'équipement sur un autre circuit que celui utilisé par le récepteur.
- Demander l'aide du marchand ou d'un technicien chevronné en radio/télévision.
- Toutes modifications n'ayant pas reçui l'approbation des services compétents en matière de conformité est susceptible d'interdire à l'utilisateur l'usage du présent équipement.

N'utiliser que des câbles RF armés pour les connections avec des ordinateurs ou périphériques.

CET APPAREIL NUMERIQUE DE LA CLASSE B RESPECTE TOUTES LES EXIGENCES DU REGLEMENT SUR LE MATERIEL BROUILLEUR DU CANADA.

#### Ergonomie Hinweis (nur Deutschland)

Der von uns gelieferte Farbmonitor entspricht den in der "Verordnung über den Schutz vor Schäden durch Röntgenstrahlen" festgelegten Vorschriften.

Auf der Rückwand des Gerätes befindet sich ein Aufkleber, der auf die Unbedenklichkeit der Inbetriebnahme hinweist, da die Vorschriften über die Bauart von Störstrahlern nach Anlage III ¤ 5 Abs. 4 der Röntgenverordnung erfüllt sind.

Damit Ihr Monitor immer den in der Zulassung geforderten Werten entspricht, ist darauf zu achten, daß

- 1. Reparaturen nur durch Fachpersonal durchgeführt werden.
- 2. nur original-Ersatzteile verwendet werden.
- 3. bei Ersatz der Bildröhre nur eine bauartgleiche eingebaut wird.

Aus ergonomischen Gründen wird empfohlen, die Grundfarben Blau und Rot nicht auf dunklem Untergrund zu verwenden (schlechte Lesbarkeit und erhöhte Augenbelastung bei zu geringem Zeichenkontrast wären die Folge). Der arbeitsplatzbezogene Schalldruckpegel nach DIN 45 635 beträgt 70dB (A) oder weniger.

ACHTUNG: BEIM AUFSTELLEN DIESES GERÄTES DARAUF ACHTEN, DAß NETZSTECKER UND NETZKABELANSCHLUß LEICHT ZUGÄNGLICH SIND.

#### North Europe (Nordic Countries) Information

Placering/Ventilation

#### VARNING:

FÖRSÄKRA DIG OM ATT HUVUDBRYTARE OCH UTTAG ÄR LÄTÅTKOMLIGA, NÄR DU STÄLLER DIN UTRUSTNING PÅPLATS.

Placering/Ventilation

#### ADVARSEL:

SØRG VED PLACERINGEN FOR, AT NETLEDNINGENS STIK OG STIKKONTAKT ER NEMTTILGÆNGELIGE.

#### Paikka/Ilmankierto

#### varoitus:

SIJOITA LAITE SITEN, ETTÄ VERKKOJOHTO VOIDAAN TARVITTAESSA HELPOSTI IRROTTAA PISTORASIASTA.

#### Plassering/Ventilasjon

#### ADVARSEL:

NÅR DETTE UTSTYRET PLASSERES, MÅ DU PASSE PÅ AT KONTAKTENE FOR STØMTILFØRSEL ER LETTE Å NÅ.

#### BSMI Notice (Taiwan Only)

符合乙類資訊產品之標準



此标识指期限(十年),电子信息产品中含有的有毒有害物质或元素在正常使用的条件下不会发生外泄或突变,电子信息产品用户使用该电子信息产品不会对环境造成严重污染或对其人身、财产造成严重损害的期限。

#### 中国能源效率标识

#### 根据中国大陆《能源效率标识管理办法》本显示器符合以下要求:

能源效率(cd/W)	> 1.05
能效等级	1级
能效标准	GB 21520-2008

详细有关信息请查阅中国能效标识网:<u>http://www.energylabel.gov.cn/</u>

《废弃电器电子产品回收处理管理条例》 提示性说明

为了更好地关爱及保护地球,当用户不再 需要此产品或产品寿命终止时,请遵守国 家废弃电器电子产品回收处理相关法律法 规,将其交给当地具有国家认可的回收处 理资质的厂商进行回收处理。

#### China RoHS

The People's Republic of China released a regulation called "Management Methods for Controlling Pollution by Electronic Information Products" or commonly referred to as China RoHS. All products produced and sold for China market have to meet China RoHS request.

中国电子信息产品污染控制标识要求(中国 RoHS法规标示要求)产品中有毒有害物质或 元素的名称及含量

	有毒有害物质或元素					
部件名称	铅 (Pb)	汞 (Hg)	镉 (Cd)	六价铬 (Cr6+)	多溴联苯 (PBB)	多溴二苯醚 (PBDE)
外壳	0	0	0	0	0	0
液晶显示屏/灯管	×	0	0	0	0	0
电路板组件*	×	0	0	0	0	0
电源适配线	X	0	0	0	0	0
电源线/连接线	Х	0	0	0	0	0

\*: 电路板组件包括印刷电路板及其构成的零部件,如电阻、电容、集成电路、连接器等。

O: 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在《电子信息产品 中有毒有害物质的限量要求标准》规定的限量要求以下。

X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出《电子信息产品中有毒有害物质的限量要求标准》规定的限量要求;但是上表中打 "X"的部件,符合欧盟RoHS法规要求(属于豁免的部分)。

٨. خدمة العملاء والضمان

## ٨,١ نهج عيوب البكسل في الشاشات المسطحة من Philips

تسعى Philips جاهدة إلى تقديم منتجات بأعلى جودة. وتستخدم الشركة مجموعة من أفضل عمليات التصنيع المتقدمة في الصناعة كما تطبق مراقبة صارمة للجودة. مع ذلك، في بعض الأحيان لا يمكن تجنب عيوب البكسل أو البكسل الفرعي في لوحات TFT المستخدمة في الشاشات المسطحة. ولا يمكن لأي مصنع ضمان أن كافة اللوحات ستكون خالية من عيوب البكسل، إلا أن شركة Philips توفر ضمانًا بشأن إصلاح أو استبدال أية شاشة بها عدد غير مقبول من العيوب بموجب الضمان. يوضح هذا الإشعار الأنواع المختلفة من عيوب البكسل ويحدد مستويات العيوب المقبولة لكل نوع. ولكي يستوفي هذا المنتج معايير الأهلية للإصلاح أو الاستبدال بموجب الضمان، يجب أن يتجاوز عدد عيوب البكسل على لوحة TFT هذه المستويات المقبولة. على سبيل المثال، لا تعتبر النسبة الأقل من ٠٠٠٤ من البكسل الفرعى على الشاشة عيبًا. علاوة على ذلك، تضع Philips معايير جودة أعلى لأنواع معينة أو لمجموعات معينة من عيوب البكسل والتي يمكن ملاحظتها أكثر من عيوب أخرى. يُعتبر هذا النهج صالحًا على مستوى العالم.



#### وحدات البكسل والبكسل الفرعي

تتألف وحدة البكسل أو عنصر الصورة من ثلاث وحدات بكسل فرعية من الألوان الأساسية الأحمر والأخضر والأزرق. وتتكون الصورة الواحدة من عدد من وحدات البكسل. عند إضاءة كافة وحدات البكسل الفرعية لوحدة بكسل، تظهر وحدات البكسل الثلاث الفرعية الملونة معًا كوحدة بكسل واحدة بيضاء. وعندما تكون جميعها معتمة، تظهر وحدات البكسل الثلاث الفرعية الملونة معًا كوحدة بكسل واحدة سوداء. أما التوليفات الأخرى من وحدات البكسل الفرعية المضيئة والمعتمة فتظهر كوحدات بكسل فردية لألوان أخرى.

#### أنواع عيوب البكسل

تظهر عيوب البكسل والبكسل الفرعي بأشكال مختلفة على الشاشة. وهناك فئتان من عيوب البكسل وأنواع عديدة من عيوب البكسل الفرعي بكل فئة.

#### عيوب النقطة الساطعة

تظهر عيوب النقطة الساطعة على هيئة وحدات بكسل أو وحدات بكسل فرعية مضيئة بصفة دائمة أو "قيد التشغيل". بعبارة أخرى، تكون النقطة الساطعة عبارة عن وحدة بكسل فرعية مضيئة على الشاشة عند عرض نموذج معتم. هناك ثلاثة أنواع من عيوب النقطة الساطعة.



إضاءة وحدة بكسل فرعية باللون الأحمر أو الأخضر أو الأزرق.



إضاءة وحدتي بكسل فرعيتين متجاورتين:

- أحمر + أزرق = بنفسجي
- · أحمر + أخضر = أصفر
- أخضر + أزرق = كايان (أزرق فاتح)



إضاءة ثلاث وحدات بكسل فرعية متجاورة (وحدة بكسل واحدة بيضاء).

#### هلاحظة

يجب أن يكون سطوع النقطة الساطعة الحمراء أو الزرقاء زائدًا عن ٥٠٪ من النقاط المجاورة بينما يجب أن يكون سطوع النقطة الساطعة الخضراء زائدًا عن ٣٠ في المائة من النقاط المجاورة.

#### عيوب النقطة المعتمة

تظهر عيوب النقطة المعتمة على هيئة وحدات بكسل أو وحدات بكسل فرعية معتمة بصفة دائمة أو "متوقفة عن التشغيل". بعبارة أخرى، تكون النقطة المعتمة بمثابة وحدة بكسل فرعية منطفئة على الشاشة عند عرض نموذج فاتح. وهذه هي عيوب النقطة المعتمة.



#### تقارب عيوب البكسل

نظرًا لأن عيوب البكسل والبكسل الفرعي من نفس النوع القريبة من عيب آخر تكون أكثر ملاحظة، تحدد شركة Philips قيم التسامح الخاصة بتقارب عيوب البكسل.



#### قيم تسامح عيوب البكسل

لكي يستوفي أحد المنتجات معايير الأهلية للإصلاح أو الاستبدال بسبب عيوب البكسل أثناء فترة الضمان، يجب أن تحتوي لوحة TFT الموجودة في شاشة Philips المسطحة على عيوب بكسل أو بكسل فرعي تتجاوز قيم التسامح المسردة في الجداول التالية.

المستوى المقبول	عيوب النقطة الساطعة
٣	إضباءة وحدة بكسل فرعية واحدة
)	إضاءة وحدتي بكسل فرعيتين متجاورتين
•	إضاءة ثلاث وحدات بكسل فرعية متجاورة (وحدة بكسل واحدة)
أقل من ١٥ ملم	المسافة بين عيبي نقطة ساطعة*
٣	إجمالي عيوب النقطة الساطعة بكافة الأنواع
المستوى المقبول	عيوب النقطة المعتمة
ہ أو أقل	وحدة بكسل فرعية معتمة واحدة
۲ أو أقل	۲ وحدات بكسل فرعية متجاورة معتمة
•	۳ وحدات بكسل فرعية متجاورة معتمة
أقل من ١٥ ملم	المسافة بين عيبي نقطة معتمة*
ہ أو أقل	إجمالي عيوب النقطة المعتمة بكافة الأنواع
المستوى المقبول	إجمالي عيوب النقطة
ہ أو أقل	إجمالي عيوب النقطة الساطعة أو المعتمة بكافة الأنواع

### 🖨 ملاحظة

- ١ أو ٢ عيب بكسل فرعي متجاور = ١ عيب نقطة
- ٢. هذه الشاشة متوافقة مع المعيار 307-ISO9241 ومتوافقة مع المعيار ISO9241-307. (Iso9241-307: متطلب المقاييس المثلى والتحليل وطرق اختبار التوافق لشاشات العرض الإلكترونية)
  - ٣. المعيار 307-ISO9241 هو اللاحق لما يعرف سابقًا باسم معيار ISO13406، الذي سحبته المنظمة الدولية للمعايير
     (ISO) لكل: 13-11-2008.

## ٨,٢ خدمة العملاء والضمان

لمعلومات تغطية الضمان ومتطلبات الدعم الإضافي السارية على منطقتك، يرجى التفضل بزيارة موقع الويب <u>www.philips.com/support</u> للتفاصيل. يمكنك أيضًا الاتصال برقم مركز خدمة عملاء Philips المحلي لديك من اللائحة أدناه.

#### معلومات الاتصال لمنطقة غرب أوروبا:

السعر	رقم خدمة العملاء	ASC	الدولة
€ 0,09	+49 01803 386 853	Siemens I&S	Germany
Local call tariff	+44 0207 949 0069	Invec Scotland	United Kingdom
Local call tariff	+353 01 601 1161	Invec Scotland	Ireland
€ 0,10	+34 902 888 785	Eatsa Spain	Spain
Local call tariff	+358 09 2290 1908	A-novo	Finland
€ 0,09	+33 082161 1658	A-novo	France
Free of charge	+30 00800 3122 1223	Allman Hellas	Greece
€ 0,08	+39 840 320 041	A-novo	Italy
€ 0,10	+31 0900 0400 063	E Care	Netherlands
Local call tariff	+45 3525 8761	A-novo	Denmark
Local call tariff	+47 2270 8250	A-novo	Norway
Local call tariff	+46 08 632 0016	A-novo	Sweden
Local call tariff	+48 0223491505	Zolter	Poland
€ 0,07	+43 0810 000206	Siemens I&S	Austria
€ 0,06	+32 078 250851	E Care	Belgium
Local call tariff	+352 26 84 30 00	E Care	Luxembourg
Local call tariff	+351 2 1359 1440	Eatsa Spain	Portugal
Local call tariff	+41 02 2310 2116	A-novo	Switzerland

#### معلومات الاتصال لمنطقة وسط وشرق أوروبا:

رقم خدمة العملاء	ASC	مركز الاتصال	الدولة
+375 17 217 3386	IBA	NA	Belarus
+359 2 960 2360	LAN Service	NA	Bulgaria
+385 1 333 0974	Renoprom	NA	Croatia
+372 6519900	FUJITSU	NA	Estonia
+371 7460399	"ServiceNet LV" Ltd.	NA	Latvia
+370 7400088	UAB "Servicenet"	NA	Lithuania
+40 21 2101969	Blue Ridge Intl.	NA	Romania
+381 11 20 70 684	Kim Tec d.o.o.	NA	Serbia & Montenegro
+386 1 530 08 24	PC H.and	NA	Slovenia
+380 562320045	Comel	NA	Ukraine
+38 044 245 73 31	Topaz-Service Company	NA	
+7 (495) 645 6746 (for repair)	CPS	NA	Durair
+7 (495) 645 3010 (for sales)	CEEE Partners	NA	Kussia
+421 2 49207155	Datalan Service	NA	Slovakia
+90 212 444 4 832	Techpro	NA	Turkey
800 100 697	Asupport	NA	Czech Rep.
+36 1 2426331	Serware	NA	Hungary
+36 1 814 8080	Profi Service	NA	

#### معلومات الاتصال لمنطقة أمريكا اللاتينية:

رقم خدمة العملاء	مركز الاتصال	الدولة
0800-7254101	Vermont	Brazil
0800 3330 856	Vermont	Argentina

#### معلومات الاتصال للصين:

رقم خدمة العملاء في الصين : ٠٠٨ ٨٠٠

#### معلومات الاتصال لأمريكا الشمالية:

الدولة مرك	مركز الاتصال	ASC	رقم خدمة العملاء
DS U.S.A.	TOS	Teleplan	(877) 835-1838
om Canada	Supercom	Supercom	(800)479-6696

## معلومات الاتصال لمنطقة دول آسيا المطلة على المحيط الهادي/الشرق الأوسط/إفريقيا

رقم خدمة العملاء	ASC	مركز الاتصال	الدولة
1300 360 386	AGOS NETWORK PTY LTD	NA	Australia
0800 657447	Visual Group Ltd.	NA	New Zealand
Hong Kong:Tel: +852 2619 9639 Macau:Tel: (853)-0800-987	Smart Pixels Technology Ltd.	NA	Hong Kong / Macau
Tel: 1 800 425 6396 SMS: PHILIPS to 56677	REDINGTON INDIA LTD	NA	India
Tel: 62 21 75909053, 75909056, 7511530	PT. Gadingsari elektronika Prima	NA	Indonesia
080-600-6600	PCS One Korea Ltd.	NA	South Korea
603 7953 3370	After Market Solutions (CE) Sdn Bhd	NA	Malaysia
(9221) 2737411-16	Philips Consumer Service	NA	Pakistan
(65) 6882 3999	Philips Electronics Singapore Pte Ltd (Philips Consumer Care Center)	NA	Singapore
0800-231-099	FETEC.CO	PCCW Teleservices Taiwan	Taiwan
(662) 934-5498	Axis Computer System Co., Ltd.	NA	Thailand
086 0000 888	Sylvara Technologies Pty Ltd	NA	South Africa
00971 4 2276525	AL SHAHD COMPUTER L.L.C	NA	United Arab Emirates
1-800-567000	Eastronics LTD	NA	Israel
+84 8 38248007 Ho Chi Minh City +84 5113.562666 Danang City +84 5113.562666 Can tho Province	FPT Service Informatic Company Ltd.	NA	Vietnam
(02) 633-4533 to 34, (02) 637-6559 to 60	Glee Electronics, Inc.	NA	Philippines
	no distributor and/or service provider currently	NA	Sri Lanka
880-2-9141747, 9127592 880-2-8128848 / 52	Distributor: Computer Source Ltd (warranty buy-out)	NA	Bangladesh
977-1-4222395	Distributor: Syakar Co. Ltd (warranty buy-out)	NA	Nepal
855-023-999992	Distributor: Neat Technology Pte Ltd (Singapore) (warranty buy-out)	NA	Cambodia

## ٩. استكشاف الأخطاء و إصلاحها والأسئلة المتداولة

#### ٩,١ استكشاف المشكلات وإصلاحها

تتعامل هذه الصفحة مع المشكلات التي يستطيع المستخدم تصحيحها. في حالة استمرار المشكلة بعد أن تقوم بتجربة هذه الحلول، اتصل بممثل خدمة عملاء Philips.

#### 1 المشكلات الشائعة

#### بلا صورة (ضوء LED غير مضاء)

- تأكد من توصيل سلك الطاقة في منفذ إخراج الطاقة وفي اللوحة الخلفية للشاشة.
- أولاً، تأكد من أن زر الطاقة الموجود على اللوحة الأمامية للشاشة موجود في الوضع "إيقاف التشغيل"، ثم اضغط عليه لتحويله إلى الوضع "تشغيل".

#### بلا صورة (مصباح التشغيل غير مضاء)

- تأكد من تشغيل الكمبيوتر الخاص بك.
- تأكد من توصيل كبل الإشارة بشكل صحيح إلى الكمبيوتر الخاص بك.
- تأكد من عدم وجود أي عُقد مثنية بكبل الشاشة على جانب التوصيل. إذا كانت الإجابة نعم، فقم باستبدال الكبل.
  - قد تكون ميزة "توفير الطاقة" قيد التشغيل

#### الشاشة تقول



- تأكد من توصيل كبل الشاشة بشكل صحيح إلى الكمبيوتر الخاص بك. (راجع أيضًا "دليل التشغيل السريع").
- افحص لتتحقق مما إذا كان كبل شاشة العرض به عُقد مثنية أم لا.
  - تأكد من تشغيل الكمبيوتر الخاص بك.

#### الزر AUTO (تلقائي) لا يعمل

يتم تطبيق الوظيفة "تلقائي" في وضع -VGA (VGA في درضية فعندئذ Analog التماثلي). إذا لم تكن النتيجة مرضية، فعندئذ يمكنك تنفيذ عمليات ضبط يدوية من خلال قائمة البيانات المعروضة على الشاشة (OSD).

#### 🖨 ملاحظة

تعتبر الوظيفة Auto (تلقائي) غير قابلة للتطبيق في وضع DVI-Digital (الرقمي) حيث إنها غير ضرورية.

#### علامات ظاهرة للدخان أو الشرارة.

- لا تقم بتنفيذ أي خطوات لاستكشاف الأخطاء وإصلاحها
- قم بقطع اتصال الشاشة عن مصدر الطاقة الرئيسي فوراً لسلامتك
- ، اتصل بمندوب خدمة عملاء Philips بشكل فوري.

#### 2 مشكلات الصور

#### الصورة ليست مركزية

- اضبط وضع الصورة باستخدام الوظيفة "AUTO" (تلقائي) ضمن عناصر التحكم الرئيسية ل OSD(البيانات المعروضة على الشاشة).
- قم بضبط وضع الصورة باستخدام Phase/Clock (المرحلة/الساعة) من Setup (الإعداد) ضمن عناصر تحكم قائمة OSD (البيانات المعروضة على الشاشة). يصلح هذا في وضع VGA فقط.

#### الصورة تهتز على الشاشىة

تأكد من أن كبل الإشارة متصل بأمان بشكل صحيح
 إلى لوحة الرسومات أو الكمبيوتر.

#### ظهور وميض رأسي



- اضبط وضع الصورة باستخدام الوظيفة "AUTO" (تلقائي) ضمن عناصر التحكم الرئيسية لـ OSD(البيانات المعروضة على الشاشة).
- تخلص من الأشرطة الرأسية باستخدام إعداد الفارق Phase/Clock (الزمني/الساعة) Setup (الإعداد) في عناصر التحكم الرئيسية المعروضة على الشاشة. يصلح هذا في وضع VGA فقط.

#### ظهور وميض أفقي

	2
the second se	
<b>—</b> ,	

اضبط وضع الصورة باستخدام الوظيفة "Auto" (تلقائي) ضمن عناصر التحكم الرئيسية لـ OSD(البيانات المعروضة على الشاشة).

٩. استكشاف الأخطاء و إصلاحها والأسئلة المتداولة

تخلص من الأشرطة الرأسية باستخدام إعداد الفارق Phase/Clock (الزمني/الساعة) Setup (الإعداد) في عناصر التحكم الرئيسية المعروضة على الشاشة. يصلح هذا في وضع VGA فقط.

الصور تظهر مشوشة أو باهتة أو داكنة جدًا

 قم بضبط التباين والسطوع باستخدام العناصر التي تظهر على الشاشة.

بقاء "الصور اللاحقة" أو "الإجهاد" أو "الصور المخفية" بعد إيقاف تشغيل الطاقة.

- قد يؤدي العرض المستمر لفترة زمنية ممتدة للصور الساكنة أو الثابتة إلى "الإجهاد"، الذي يعرف أيضًا بـ "الصورة اللاحقة" أو "الصورة المخفية". يعتبر كل من "الإجهاد" أو "الصورة اللاحقة" أو "الصور المخفية" من الظواهر المعروفة في تكنولوجيا لوحات LCD. في معظم الحالات، تختفي ظاهرة "الإجهاد" أو "الصورة اللاحقة" أو "الصور المخفية" بشكل تدريجي عبر فترة زمنية بعد أن يتم إيقاف تشغيل الطاقة.
- يجب أن تقوم دائمًا بتنشيط برنامج شاشة التوقف عندما تترك الشاشة بلا مراقبة.
  - لابد دومًا من القيام بتحديث الشاشة بشكل دوري إذا كانت شاشة LCD ستعرض محتوى ثابت لا يتغير.
  - قد يؤدي عدم تنشيط شاشة توقف أو تطبيق تحديث للشاشة بشكل دوري إلى حدوث أعراض خطيرة لظاهرة "الحرق الداخلي", أو "الصورة اللاحقة" أو "ظل الصورة"، والتي لن تختفي ولن يمكن معالجتها. الضمان الخاص بك لا يغطي الضرر المذكور أعلاه.

الصورة تظهر مشوهة. النص غامض أو ضبابي.

 اضبط دقة شاشة الكمبيوتر على نفس وضع دقة الشاشة الأصلية الموصى بها.

ظهور نقاط خضراء وحمراء وزرقاء وداكنة وبيضاء على الشاشة

تعتبر النقاط المتبقية خصائص عادية للكريستال السائل
 المستخدم في التقنيات المعاصرة، فيرجى مراجعة نهج
 البكسل لمزيد من التفاصيل.

إضاءة مصباح "التشغيل" شديد القوة لدرجة مزعجة

 يمكنك ضبط إضاءة "التشغيل" من خلال إعداد "مصباح التشغيل" الموجود في أدوات التحكم ضمن قائمة العناصر المعروضة على الشاشة.

لمزيد من المساعدة، راجع القائمة مراكز معلومات العملاء واتصل بممثل خدمة عملاء Philips.

## SmartControl الأسئلة المتداولة حول Premium

- س ١. قمت باستبدال شاشة الكمبيوتر وأصبح عير قابل للاستخدام، ماذا أفعل؟
- الإجابة: قم بإعادة تشغيل الكمبيوتر وانظر إذا كان SmartControl Premium بإمكانه العمل؟ وإلا، ستحتاج إلى إزالة SmartControl وإعادة تثبيته مرة أخرى للتأكد من تثبيت برنامج التشغيل المناسب.
- س ٢. كانت وظائف SmartControl Premium تعمل بشكل جيد في البداية، ولكنها لم تعد قابلة للعمل، ماذا يمكن أن أفعل؟
  - الإجابة: في حالة تنفيذ الإجراءات التالية، قد تكون هناك حاجة لإعادة تثبيت برنامج تشغيل الشاشة.
    - تغيير محول رسومات الفيديو بواحد آخر
      - تحديث برنامج تشغيل الفيديو
- التنشيطات التي تُجرى على نظام التشغيل، مثل تثبيت
   حزمة خدمة أو تصحيحها
- و تشغيل Windows Update (تحديث Windows) وتحديث برنامج تشغيل الشاشة و/أو الفيديو.
- تشغيل Windows أثناء إيقاف تشغيل الشاشة أو قطع اتصالها.
- لاكتشاف الأمر، الرجاء النقر بزر الماوس الأيمن فوق My Computer (جهاز الكمبيوتر) والنقر فوق Properties->Hardware-> Device (خصائص>الأجهزة>إدارة الأجهزة).
- إذا ظهرت "Plug and Play Monitor" (شاشة عرض التوصيل والتشغيل) أسفل الشاشة، ستحتاج إلى إعادة التثبيت. ببساطة، قم بإزالة SmartControl وإعادة تثبيته.

- س ٣. بعد تثبيت SmartControl Premium، عند النقر فوق علامة التبويب SmartControl Premium، لا يظهر شيء بعد مرور بعض الوقت أو قد تظهر رسالة فشل، ماذا حدث؟
- الإجابة: قد يكون محول الرسومات الخاص بك غير متوافق مع SmartControl Premium. إذا كان محول الرسومات الخاص بك أي من الأنواع المذكورة أعلاه، فحاول تنزيل أحدث برنامج تشغيل لمحول الرسومات من مواقع الويب الخاصة بالشركات المناسبة. قم بتثبيت برنامج التشغيل. قم باز الة SmartControl Premium، وإعادة بإز الة SmartControl Premium، وإعادة الرسومات غير مدعوم. يرجى زيارة موقع الرسومات غير مدعوم. يرجى زيارة موقع تشغيل مُحدَّث لـ Philips تشغيل مُحدَّث لـ SmartControl Premium.
  - س ٤. عندما أقوم بالنقر فوق Product Information (معلومات المنتج), يظهر فقط جزء من المعلومات، فماذا يحدث?
- الإجابة: قد لا يكون برنامج تشغيل محول بطاقة الرسومات الخاص بك هو أحدث إصدار يدعم واجهة /DDC CI بالكامل. الرجاء محاولة تنزيل أحدث برنامج تشغيل لمحول الرسومات من موقع الويب الخاص بالشركة المناسبة. قم بتثبيت برنامج التشغيل. قم بإزالة SmartControl Premium وأعد تثبيته مرة أخرى.

Theft mode enabled

Attention

- س ٥. لقد نسيت رقم PIN الخاص بالوظيفة (منع السرقة). ماذا يمكن أن أفعل؟
- الإجابة: يمتلك مركز خدمة Philips الحق في المطالبة بالحصول على تحقيق شخصية ورخصة الملكية، للتأكد من ملكية الشاشة.

#### ٩,٣ الأسئلة المتداولة العامة

- س ١: عند تركيب الشاشة ما الذي ينبغي القيام به إذا ظهرت رسالة 'Cannot display this نافيديو وضع الفيديو الحالي) على الشاشة؟
- الإجابة: الدقة الموصى بها لهذه الشاشة: ١٦٨٠ × ١٠٥٠ عند ٦٠ هرتز.
- قم بإلغاء توصيل كافة الكبلات، ثم قم بتوصيل
   الكمبيوتر الخاص بك إلى الشاشة التي كنت تستخدمها
   مسبقًا.
- في القائمة "ابدأ" الخاصة بـ Windows، حدد "الإعدادات/لوحة التحكم". في إطار لوحة التحكم ، حدد الرمز Display (شاشة العرض). داخل لوحة تحكم Display (شاشة العرض) ، حدد علامة التبويب Settings (الإعدادات). وتحت علامة تبويب setting (الإعداد)، في المربع المسمى 'desktop إلى ١٦٨٠ × ١٠٥٠ بكسل.
- قم بفتح Advanced Properties (الخصائص المتقدمة) وتعيين معدل التحديث عند ٦٠ هرتز، ثم انقر فوق OK (موافق).
  - قم بإعادة تشغيل الكمبيوتر وكرر الخطوات ٢ و٣ للتأكد من تعيين الكمبيوتر على ١٦٨٠ × ١٠٥٠ عند
     ٢٠ هرتز.
  - قم بإيقاف تشغيل الكمبيوتر الخاص بك، وقم بفصل توصيل الشاشة القديمة وقم بتوصيل شاشة Philips LCD.
- قم بتشغيل الشاشة، ثم قم بتشغيل الكمبيوتر الخاص بك.
- س ۲: ما هو معدل التحديث الموصى به لشاشة LCD؟
- الإجابة: يبلغ معدل التحديث الموصى به لشاشات LCD ٦٠ هرتز، في حالة وجود أي تشويش في الشاشة، يمكنك ضبطها حتى ٧٥ هرتز لترى ما إذا كان هذا الأمر سيؤدي إلى إزالة التشويش.
  - س ٣: ما هي ملفات .inf و.icm الموجودة على القرص المضغوط؟ كيف اقوم بتثبيت برامج التشغيل (.icm و .icm)؟
- الإجابة: هذه هي ملفات برامج التشغيل الخاصة بشاشتك. اتبع الإرشادات الموجودة في دليل المستخدم لتثبيت برامج التشغيل. قد يطالبك الكمبيوتر بتوفير برامج تشغيل على الشاشة لملفات (inf. و icm.) أو قرص برنامج تشغيل عندما تقوم بتثبيت شاشتك لأول مرة. اتبع الإرشادات لإدراج (القرص

المضغوط المرفق) المضمن مع هذه الحزمة. سيتم تثبيت برامج التشغيل (ملفات inf. و icm.) بشكل تلقائي.

- س ٤: كيف أقوم بضبط الدقة؟
- الإجابة: يتم تحديد معدلات الدقة المتوفرة حسب بطاقة الفيديو /برنامج تشغيل الرسومات والشاشة. يمكنك تحديد الدقة المطلوبة ضمن لوحة تحكم ®Windows من خلال "Display (خصائص الشاشة).
- س •: ماذا أفعل في حالة التعثر عند إجراء تعديلات على الشاشة عن طريق شاشة (OSD)؟
- الإجابة: يمكنك ببساطة الضغط على زر OK (موافق) ، ثم تحديد "Reset" (إعادة التعيين) لاستعادة جميع إعدادات المصنع الأصلية.
  - س ٦: هل شاشة LCD مضادة للخدوش؟
- الإجابة: بوجه عام، يوصى بألا يتعرض سطح اللوحة لصدمات شديدة، كما يجب حمايته من الأجسام الحادة أو الصلبة. عند التعامل مع الشاشة، تأكد من عدم وجود ضغط أو قوة على جانب سطح اللوحة. قد يؤثر هذا الأمر على شروط الضمان الخاصة بك.
  - س ٧: كيف يمكنني تنظيف سطح شاشة LCD؟
  - الإجابة: للتنظيف العادي، استخدم قطعة نظيفة وناعمة من القماش. للتنظيف الشامل، الرجاء استخدام كحول الأيزوبروبيل. لا يجب استخدام السوائل الأخرى مثل كحول الأيثيل أو الإيثانول أو الأسيتون أو الهيكسان وما إلى ذلك.
    - س ٨. هل يمكن تغيير إعداد لون الشاشة ؟
  - الإجابة: نعم، يمكنك تغيير إعداد الألوان من خلال عناصر التحكم الموجودة على شاشة OSD ,وفق الإجراءات التالية،
    - اضغط على "OK" (موافق) لإظهار قائمة البيانات المعروضة على الشاشة (OSD)
- اضغط على "Down Arrow" (السهم لأسفل) لتحديد الخيار "Color" (اللون) ثم اضغط على "OK" (موافق) لإدخال إعداد اللون، توجد ثلاثة إعدادات أدناه.

- درجة حرارة اللون): (درجة حرارة اللون): الإعدادات الستة هي 5000K و 6500K و 6500K
   و 7500K و 8200K و 7500K
   و 7500K و 7500K
   و 7500K و 8200K
   و 7500K
   و 7500K
- ۲. sRGB: هذا هو الإعداد القياسي لضمان وجود تبادل صحيح للألوان بين الأجهزة المختلفة (مثل، الكاميرات الرقمية والشاشات والطابعات والماسحات الضوئية وغير ذلك)
- •. User Define (تحديد بمعرفة المستخدم): يستطيع المستخدم اختيار إعداد اللون الذي يفضله/ تفضله عن طريق ضبط اللون الأحمر والأخضر والأزرق.

#### 🖨 ملاحظة

مقياس لون الضوء المشع من جسم أثناء تسخينه. يتم التعبير عن هذا القياس بمعايير المقياس المطلق، (درجة كلفن). درجات حرارة كلفن المنخفضة مثل ٢٠٠٤ لتكون حمراء؛ بينما درجات الحرارة الأعلى مثل ٣٠٠٤ تكون زرقاء. درجة الحرارة المتعادلة تكون بيضاء عند ٢٠٠٤ لا

- س٩. هل يمكنني توصيل شاشة LCD الخاصة بي بأي جهار Mac جهاز كمبيوتر أو محطة عمل أو جهاز Mac؟
- الإجابة: نعم. تعتبر جميع شاشات LCD من Philips متوافقة مع أجهزة الكمبيوتر وأجهزة MAC ومحطات العمل القياسية. قد تحتاج إلى وجود محول كبل لتوصيل الشاشة بنظام Mac الخاص بك. يرجى الاتصال بممثل مبيعات Philips للحصول على المزيد من المعلومات.
  - س ١٠. هل شاشات LCD من Philips متوافقة مع معيار التوصيل والتشغيل؟
- الإجابة: نعم، فالشاشات متوافقة مع "التشغيل والتوصيل" مع أنظمة التشغيل Windows 7 و Vista و د NT و NT و Mac OSX و
- س ١١: ما هو الالتصاق للصور أو الإجهاد أو الصورة اللاحقة أو الصور المخفية في لوحات LCD؟
- **الإجابة:** قد يؤدي العرض المستمر لفترة زمنية ممتدة للصور الساكنة أو الثابتة إلى "الإجهاد"، الذي يعرف أيضًا بـ "الصورة اللاحقة" أو "الصورة

#### ٩. استكشاف الأخطاء و إصلاحها والأسئلة المتداولة

الظلية". يعتبر كل من "الإجهاد" أو "الصورة اللاحقة" أو "الصور المخفية" من الظواهر المعروفة في تكنولوجيا لوحات LCD. في معظم الحالات، تختفي ظاهرة "الإجهاد" أو "الصورة فترة زمنية بعد أن يتم إيقاف تشغيل الجهاز. قم دائمًا بتنشيط برنامج شاشة توقف متحركة عندما تترك الشاشة مهملة. يجب أن تقوم دائمًا بتنشيط تطبيق لتحديث الشاشة بشكل دوري إذا كانت شاشة LCD ستعرض محتوى ثابت لا يتغير.

#### 1 تحذير

قد يؤدي عدم تنشيط شاشة توقف, أو تطبيق تحديث للشاشة بشكل دوري إلى حدوث أعراض خطيرة لظاهرة "الحرق الداخلي", أو "الصورة اللاحقة" أو "ظل الصورة"، والتي لن تختفي ولن يمكن معالجتها. الضمان الخاص بك لا يغطي الضرر المذكور أعلاه.

- س ١٢: لماذا لا يتم عرض النص الحاد على شاشتي، ولكن يتم عرض أحرف مسننة؟
- الإجابة: تعمل شاشة LCD الخاصة بك بشكل أفضل عندما تكون على دقة العرض الأصلية لها ١٦٨٠ × ١٠٥٠ عند ٦٠ هرتز. للحصول على أفضل عرض، يرجى استخدام هذه الدقة.



حقوق الطبع والنشر © لعام ٢٠١٢ لشركة .Koninklijke Philips Electronics جميع الحقوق محفوظة. N.V جميع الحقوق محفوظة.

يعد كل من Philips وشعار Philips Shield Emblem علامتان تجاريتان مسجلتان لشركة Koninklijke Philips Electronics N.V. ويتم استخدامهما بترخيص من شركة Koninklijke Philips Electronics N.V.

تخضع المواصفات للتغيير دون إشعار مسبق.

الإصدار: M4220BE1T